

Chap-9

नवम अध्याय

डायो भारती का निबंध, समीक्षा एवं अनूदित साहित्य

नवम अध्याय

डा० भारती का निबंध, समीक्षा एवं अनूदित साहित्य

निबंध साहित्य :

आज का निबंध साहित्य अपने विकासपथ में अपने संकुचित अर्थ की सीमाओं का अतिक्रमण करते हुए आगे बढ़ा है। डा० भोलानाथ ने आधुनिक निबंधों की इसी विकासशील अर्थ-गरिमा की ओर दृष्टिपात करते हुए कहा है - 'निबंध के कुल मिलाकर दो अर्थ देखने में आते हैं - एक संकुचित और दूसरा विस्तृत। अपने संकुचित अर्थ में निबंध अंग्रेजी के पर्सनल एस्से के लिये प्रयुक्त होता है और इसी अर्थ में निबंध का प्रयोग होने लगे तो हिन्दी के बड़े बड़े लेखकों को निबंधकार पद से हटाना पड़ेगा। परन्तु सिद्धान्तः सही होने पर भी व्यवहार में 'निबंध' शब्द व्यापक अर्थ में प्रयुक्त किया जाता है और उसकी परिधि में गद्यिता संस्मरण, रिपोर्ताज से लेकर आलोचना, समाज में पड़ा गया भाषण अथवा किसी पुस्तक में से कांट-छांट कर तैयार किये हुये परिच्छेद को भी स्थान दिया जाता है।'¹

डा० भारती ने अपने निबंधों के लिये 'पर्सनल एस्से' शब्द का प्रयोग किया है, किन्तु उक्त उद्धरण के आलोक में देखने पर उनके अधिकांश निबंध आधुनिक निबंध विधा के विकास में अपने विविधात्मक रूपों के द्योतक हैं। यहां इसी दृष्टि से उनके समग्र निबंध-साहित्य पर विचार किया गया है।

निबंधकार डा० भारती :

डा० भारती केवल भावुक कवि ही नहीं हैं, वे उच्च कोटि के समा-सिद्ध वक्ता, उद्भट पत्रकार, प्रखर आलोचक एवं सशक्त निबंधकार भी हैं। स्वातंत्र्योत्तर

नाटक, कहानी और उपन्यास आदि सजीवात्मक साहित्य की तरह निबंध और समीक्षात्मक लेखने के क्षेत्र में भी उनका विशिष्ट स्थान है।

उनके निबंधों का विषय समकालीन राजनीति, साहित्य, भाषा एवं लिपि, धर्म तथा संस्कृति के साथ ही राष्ट्रीय व अन्तर्राष्ट्रीय स्तर से उठने वाली अनेकानेक समस्याओं पर आधारित है। प्रायः अधिकांश निबंधों में विविधपक्षीय विषयों को साहित्य के संदर्भ में रखकर देखने-परखने का प्रयास दृष्टिगत होता है। साहित्य ही उनका प्रतिपाद्य है अतः वे जहाँ से भी अपने विषय को समकालीन ऐतिहासिक जीवन-सन्दर्भों से उठाते हैं उसका गठबन्धन साहित्य से कर देते हैं।

निबंधकार डा० भारती ने तथाकथित समस्याओं को मानवीय दृष्टिकोण से देखने-परखते हुए उनके स्थायी समाधानों की ओर भी दृष्टि-संकेत किया है। आज के संदर्भ में स्थापित मान्यताएँ कहाँ तक सार्थकता पाती हैं उनका मानवीय मूल्यों के दृष्टि निकाश पर गंभीर विश्लेषण एवं पुनर्मूल्यांकन करना ही उनके निबंधों का प्रमुख उद्देश्य है ताकि वर्तमानकालीन प्रचारित वक्तव्यों, सिद्धान्तों, स्थापित मान्यताओं एवं आदर्शों के मूल में सन्निहित मनोवृत्तियों के रस को आज का नागरिक या पाठक भलीभाँति समझ सके, और उसका आला कदम गलत जमीन पर न पड़े। इस दृष्टि से अपने पाठकों की रुचि व संस्कारों का परिमार्जन करते हुए उन्हें मूल्यीय वस्तु को समझने की विवेकयुक्त दृष्टि निर्दिष्ट करना भी उनके निबंधों का प्रमुख उद्देश्य है।

निबंधकार डा० भारती ने आज के बौद्धिक एवं संकटापन्न संदर्भों में विघटित जीवन मूल्यों के अनास्थापरक वातावरण में भी आशावादी दृष्टिकोण के जरिये जीवन के कुछ ऐसे स्थायी मूल्यों को खोज निकालने की चेष्टा की है जिससे आज के बुनियादी सवालों की बाढ़ में बहते हुए हमारे जीवन को अपनी स्थिति रक्षा एवं

समुचित प्रगति के लिए कोई आलोक-सतम्भ मिल सके। लेखक का ^{कथन है} हृत् प्रत्य के बाद अनाय वट का एक छोटा पत्ता जलर बच रहा है जिस पर नयी दृष्टि के बीज सुरक्षित रहे हैं।¹ वस्तुतः तथाकथित तथ्य की ओर ही संकेत करता है। यही कारण है कि लेखक के अपने अधिकांश निबंधों में प्रचलमान समस्याओं के हल के लिये बाहरी व्यवस्थाओं को सुधारने की अपेक्षा सर्वप्रथम आत्मा के सुधार की आवश्यकता पर सर्वाधिक बल दिया है। लेखक का सर्वथा यह मत रहा है कि जीवन की ज्वलंत समस्याओं का हल अनशनों, व्रतों, आन्दोलनों, तथा जीवन-व्यवस्था के बाहरी ढाँचे को बदलनेवाले सिद्धान्तों एवं खोखले आदर्शों से संभव नहीं। इसके लिये तो देश के अथवा विश्व के व्यक्ति को अपने आत्मा का संस्कार एवं परिमार्जन करते हुए अपना नवनिर्माण करना होगा।² इस दिशा में लेखक ने अध्यात्मवादी प्रगतिशील विचार-धारा का समर्थन तो किया ही है साथ ही उसके द्वारा विश्व मानवता के स्तर पर एक विराट् संस्कृतिक समन्वय की चैष्टा भी की है।

उपलब्ध एवं निबंध साहित्य :

डा० भारती का निबंध साहित्य अनेक रूपों में उपलब्ध होता है।

(क) सम्पादकीय लेखों के रूप में - 'आलोचना', (त्रैमासिक), 'निकष' (अर्द्धमासिक) तथा धर्मयुग (साप्ताहिक) जैसी पत्रिकाओं के सम्पादकीय लेख विशेष उल्लेखनीय हैं। डा० भारती ने मुख्य सम्पादक के रूप में आलोचना अंक 7 (अप्रैल 1953) से आलोचना अंक

1- कहानी अनकहनी - 'संकट और नया रास्ता', पृ० 135

2- 'आर हमें अपने देश का सफल विषष्ट निर्माण करना है तो वह निर्माण अंदर से शुरू करना होगा। मनोवृत्तियों और भावनाओं को संस्कार देना होगा तभी बाहर का निर्माण भी सफल हो सकेगा।' (कहनी अनकहनी - 'प्रेमचंद ने कहा था' शीर्षक निबंध - पृ० 93)

17 (जनवरी 1956) तक की 'आलोचना' पत्रिका का सफलतापूर्वक निर्वहण किया है। उक्त पत्रिकाओं में 'हिन्दी साहित्य का इतिहास : मध्ययुग', 'साहित्य की नई मर्यादा', 'साहित्यकार और उसका परिवेश', 'इतिहास का पुनर्वीकरण', 'समकालीन उपन्यास : सीमाएं और सम्भावनाएं', 'जनवादी साहित्य-1' तथा 'दायित्व और स्वातंत्र्य : अविच्छिन्न मूल्य जैसे शीर्षक सम्पादकीय लेखों में डा० भारती की आधुनिक साहित्य को नये परिप्रेक्ष्य में मूल्यांकित करनेवाली वैचारिक जागरूकता को देखा जा सकता है। इसी प्रकार 1955 से 1956 के एक वर्ष के काल तक 'निकष' पत्रिका के चार भाग उपलब्ध होते हैं। प्रस्तुत पत्रिका 'निकष' का प्रमुख उद्देश्य था प्रत्येक दल या खिविर में लिखे जानेवाले मानवीय मूल्य पर आधारित उच्च स्तर के साहित्य की परम्परा को गौरवशालिनी बनाना। इसी उद्देश्य से अभिभूत होकर डा० भारती ने अपने सम्पादकीय लिखे हैं। इनमें विभिन्न वर्ग के पाठकों के प्रति सम्बोधन का स्वर अधिक मुखरित हुआ है। प्रस्तुत पत्रिका इतनी लोकप्रिय रही कि जिसकी प्रतिक्रिया में उपेन्द्रनाथ 'अशक' द्वारा सम्पादित 'संकेत' पत्रिका निकली।

वर्तमान पत्रिका 'धर्मियुग' में समकालीन सम्यचक्रों के अनुसंधान में तथा एक सम्पादकीय औपचारिकता के रूप में यथा-अक्सर सम्पादकीय टिप्पणियाँ प्रकट होती रही हैं। अभिव्यक्ति-स्वातंत्र्य के अभियान में सम्पादक डा० भारती ने मानवीय अस्मिता के दीप को सदैव अपनी क्रांतिकारी लेखनी के स्नेह से अद्गुण्ण रखा है, फिर चाहे उसकी दीप्ति साहित्यिक हो, राजनीतिक हो या जीवन के किसी पक्ष से सम्बंधित ही क्यों न हो। प्रस्तुत सम्पादकीयों में लेखक का व्यंग्य एवं आक्रोश तो कभी पाठक वर्ग के प्रति उद्बोधन एवं परामर्श का स्वर उद्घोषित हुआ है। यथा- 'कुछ बुद्धिजीवी होते हैं जो बहुत उत्सुक रहते हैं कि अपनी वैचारिक स्वतंत्रता को जल्दी से किसी सत्ता को समर्पित कर दें। उनका तर्क होता है कि स्वतंत्रता तो एक मानसिक विलास है, जनता को तो केवल रोटी चाहिए। इस तर्क

को जनवादी जामा पहनाकर वे वस्तुतः उस फासिज्म के हाथ मजबूत करते हैं, जो नहीं चाहता कि जन साधारण के कष्टों को वाणी मिले और उनके सही हालात सामने आयें। यह भी एक शब्द-छल है जिसका मुसौटा जनहित का होता है पर वास्तविक रूप होता है जन विरोधी फासिज्म-समर्थन का।¹

(ख) टीका- टिप्पणियों के रूप में :- 'साहित्य कोश भाग-2, सं० धीरेन्द्र वर्मा, तथा 'आधुनिक परिवेश और अस्तित्ववाद' ले० डा० शिवप्रसाद सिंह आदि में प्रकट डा० भारती लिखित टिप्पणियों के दर्शन होते हैं।

(ग) विभिन्न पत्र-पत्रिकाओं में प्रकट होनेवाले डा० भारती रचित निबंधों के रूप में :-

इस दृष्टि से विशेषकर 'कल्पना', 'हिन्दी नवनीत', 'माया', 'माधुरी', 'ज्ञानोदय', 'परिमल', 'आधार', 'आलोचना', 'प्रतीक', 'धर्म्युग' तथा 'सारिका' जैसी पत्रिकाओं में समय-समय पर डा० भारती के अनेक निबंध प्रकट होते रहे हैं। कुछ निबंधों को निम्नलिखित रूप से दर्शाया जा सकता है -

(1) कल्पना अंक, 43, 82, 91, 118, 141, 147 में क्रमशः 'सिद्ध साहित्य के प्रतीकों का उद्गम', 'स्वतंत्रता के बाद हिन्दी गद्य-साहित्य', 'नाटकों में स्वगत भाषा (नव० 1958)', 'आधुनिकता का बोध (जन० 1961)', 'भाषा का प्रश्न और कुछ बुद्धि-वियों का रूस : एक सर्वेक्षण' (जुलाई 1963) तथा 'उर्वशी-समीक्षा : प्रतिक्रियाएं' आदि जैसे साहित्यिक आलोचनात्मक निबंध हैं। इसी प्रकार 'कल्पना - सितम्बर 1973 में 'जन सम्पर्क माध्यमों में हिन्दी' डा० भारती का भाषा सम्बंधी निबंध उपलब्ध होता है।

1- सं० डा० भारती 'धर्म्युग', रोमांचक स्वातंत्र्य विशेषांक 15 मई 1977

(2) आधार , मार्च, 1956 में प्रकाशित डा० भारती कृत लेख 'प्रयोगवाद का मेरुदण्ड'
 (3) प्रतीक वर्ष तीन में डा० देवराज उपाध्याय कृत उपन्यास 'पथ की खोज' पर
 आलोचनात्मक निबंध (4) सारिका मई 1976 'दुष्प्रत विशेषांक' में डा० भारती का
 दुष्प्रत पर लिखा गया निबंध मिलता है। (5) आलोचना-3, अप्रैल 1952 में बालकृष्ण
 शर्मा 'न्वीन' कृत 'अपलक' पर डा० भारती का 'मूल्यांकन' शीर्षक लेख है। (6) विश्व-
 हिन्दी-दर्शन, 10 जनवरी 1975 में प्रकाशित डा० भारती कृत लेख 'हिन्दी का सवाल :
 चरित्र का संकट', (7) माधुरी मई 1977 में 'हिन्दी साहित्य का दूसरा प्रेमचंद'
 डा० भारती की 'रेणु' के निघन पर लिखी हुई एक टिप्पणी है। (8) माया -
 दीपावली अंक, नवम्बर 1976 तथा अप्रैल 1977 में क्रमशः उनके दो निबंध 'सूरज'
 का सातवां घोड़ा की रचना-सृष्टि तथा 'मेरी कथा-यात्रा : सावित्री नम्बर दो'
 पढ़ने मिलते हैं। (9) तद्वत 'धर्मयुग' 24 मार्च 1974, 23 अप्रैल 1977 तथा 21 मई
 1977 में क्रमशः डा० भारती कृत 'संप्रति', 'हिन्दी पत्रकारिता के डेढ़ वर्ष', 'एक
 कविता की उदास कहानी' शीर्षक लेख दृष्टिगत होते हैं।

(घ) पुस्तकों की भूमिका के रूप में :- लेखक ने स्वयं अपनी कृतियों के सम्बंध में भूमिका
 की औपचारिकता के निमित्त अपने विचारों को अपने पाठकों के समक्ष प्रस्तुत किया
 है। इस दृष्टि से 'कुप्रिया', 'ठण्डालोहा', 'अन्धायुग', 'चांद और टूटे हुए लगे',
 'कहनी अनकहनी' तथा 'सूरज का सातवां घोड़ा' शीर्षक कृतियों की भूमिकाएं एवं
 निवेदन विशेष उल्लेखनीय हैं।

(ड०) विभिन्न पुस्तकों तथा निबंध-संग्रहों में संकलित निबंध या लेखों के रूप में :- इस
 दृष्टि से अर्पित मेरी भावना सं० डा० भारती तथा सहायोगी उपन्यास 'ग्यारह
 सपनों का देश' में डा० भारती के साहित्यिक विचारों का निबन्धन स्पष्ट वक्तव्यों
 एवं मन्तव्यों के रूप में दृष्टिगत होता है।

(व) निबंध संग्रहों के रूप में :- इस दृष्टि से डा० भारती कृत निबंध संग्रह (1) कहनी-
अनकहनी, (2) पश्यन्ती (3) ठेल पर हिमालय (4) युद्ध-यात्रा तथा (5) मुक्त दोत्रे : युद्ध
दोत्रे : आदि प्रमुख निबंध संग्रह हैं। इनमें से अंतिम दो अनुपलब्ध हैं।

कहनी अनकहनी (1970) :
—————

इस संग्रह में पत्रकारिता की चुटीली शैली में लिखे गए कुल 45 टिप्पणीमूलक
वैयक्तिक निबंध हैं। प्रस्तुत संग्रह के निबंध अपने स्पष्ट विश्लेषण, कथ्य की गहराई
एवं मर्ममयी दृष्टि के साथ ही एक चुहल भरी आत्मीय शैली की जिन्दादिली के कारण
हिन्दी गद्य की एक मूल्यवान् उपलब्धि के रूप में 'धर्मयुग' के लाखों पाठकों के बीच
जीवन्त चर्चा के विषय रहे हैं।¹ भूमिका के अनुसार 'एक छोटी खबर : एक बड़ा
संदर्भ' कर्मावेश यह शीर्षक इन सभी निबंधों की प्रकृति को रूपायित करता है। सम-
कालीन इतिहास-चक्र की कोई छोटी से छोटी घटना हो, सामान्य से सामान्य
समाचार हो, लेकिन मानव-मूल्यों के निकष पर उसे भी कसा जा सकता है। और
बहुत कुछ है जो उसके संदर्भ में कहा जा सकता है, बहुत कुछ जिसका स्थायी मूल्य
है। यह लेखन उसी दिशा में एक प्रयोग रहा है।²

विषय की दृष्टि से विविधता है। इनमें लेखक ने भाषा एवं साहित्यिक
वाद-विवादों, सांस्कृतिक-साम्प्रदायिक समस्याओं तथा समकालीन राजनीतिक प्रश्नों
को अपने गंभीर एवं विवेक सम्पन्न विश्लेषण विषय का आधार बनाया है।

1- कहनी अनकहनी- मुख पृष्ठ

2- वही-

पश्यन्ती :

प्रस्तुत संग्रह में डा० भारती के सन् 1961 से 67 बीच समय विशेष पर लिखे गये 17 विचारोत्तेजक निबंध हैं। संग्रह के निबंधों को आत्म कथ्य, व्यक्तित्व और कृतित्व, सर्वथा निजी, पश्यन्ती : इतिहास ; सर्वज्ञाणा ; युगबोध, और चिकनी सतहें : बहते आन्दोलन जैसे शीर्षिकात्मक खण्डों में विभाजित किया गया है। इसके निबंधों में नवलेखन की समस्याओं के साथ ही राजनीतिक प्रश्नों पर निबंधकार ने गंभीरतापूर्वक दृष्टिपात किया है। इस दृष्टि से ये निबंध विचारात्मक या विश्लेषण प्रधान हो गए हैं इसके साथ ही लेखक को जहाँ कहीं अपने वैयक्तिक संस्मरणों को पुनर्जीवित करने का अवसर मिला है वहाँ व्यंग्य, हास्य एवं आत्मीयता पूर्ण सरस शैली उभर आई है।

ठेलें पर हिमालय :

यह विविध प्रकार के निबंध रूपों पर आधारित निबंधों का संग्रह है। इसमें यात्रा-विवरण, डायरी, पत्र, रेखा-शब्द या शब्द-चित्र, कैरीकेचर, इण्टरव्यू, और व्यंग्य मूलक 32 निबंध संकलित हैं। पाठक लेखक की अत्यन्त चिन्तनपूर्ण सौख्य-दृष्टि की बारीकी पर ठो सा रह जाता है। तीखे और मीठे प्रहारों से युक्त चमत्कारपूर्ण शैली इन निबंधों में सर्वत्र परिलक्षित होती है।

‘युद्ध-यात्रा’ और ‘मुक्त क्षेत्र’ : युद्ध क्षेत्र नामीय संग्रहों में सन् 1971 के अन्तर्गत बंगाल और पाकिस्तान के बीच होनेवाले छं भयंकर युद्धों का लेखक द्वारा पत्रकारिता की साहस एवं ओजस्वितापूर्ण शैली में लिखी गई आंखों देखी घटनाओं का अत्यन्त सजीव एवं रोमांचक वर्णन किया गया है। साथ इनमें बंगला वासी जन-जीवन की विविध भाँकियों, उनके सट्टे-मीठे अनुभवों के बीच लेखक के मागे हुये सत्यों को भी आत्मीयतापूर्ण शैली में अंकित किया गया है।

सर्वप्रथम प्रस्तुत निबंध 'धर्मयुग' में 'मुक्ति बाहिनी' के साथ एक दिन (युद्ध : यात्रा-1), 'ठिठुरन और भटकन भरा एक वर्ष' सदैव अन्तराल (युद्ध यात्रा-2), 'युद्ध ब्रह्मपुत्र का : मोर्चे बन्दी' (युद्ध यात्रा-3) तथा 'युद्ध ब्रह्मपुत्र का : आधी रात का हमला' (युद्ध यात्रा-5), तथा 'ब्रह्मपुत्र पर सेतुबंध' (युद्ध यात्रा-6) शीर्षक निबंध प्रकट हुए हैं। प्रस्तुत युद्ध-रिपोर्ताजपरक निबंधों में डा० भारती ने मृत्यु की अनिवार्य छाया में रहकर भारतीय सेना और मुक्तिबाहिनी की अद्भुत शौर्य गाथा को स्वर प्रदान किया है¹।

इसी प्रकार 'मुक्त दोत्रे युद्ध दोत्रे' शीर्षकान्तर्गत चार किस्तों में डा० भारती ने बंगला देश के मुक्त दोत्रों और मुक्ति-संग्राम क्ये० की प्रत्यक्षादशी घटनाओं का विवरण प्रस्तुत किया है। लेखक ने इनमें तेलुलिया बाजार की खरीद-फरोख्त, कचहरी की चहल-पहल, डिस्पेन्सरी, अस्पताल और थाने की दर्दनाक कहानियों के साथ ही तेलुलिया कस्बे के मुक्त और स्वाधीन जन-जीवन का व्यापक अत्यन्त प्रांजल शैली में अंकित किया है।

निबंधों का वर्गीकरण :

डा० दशरथ ओझा जी ने हिन्दी साहित्य में उपलब्ध निबंधों को विषय विविधता तथा वर्णन शैली की भिन्नता को दृष्टिगत करते हुये प्रमुखतया दो भागों में विभक्त किया है।

- (1) परिबद्ध निबंध (आव्जेकटिव ऐस्से) या विषय निष्ठ तथा (2) निर्वन्ध निबंध (सव्जेकटिव ऐस्से) या विषयी निष्ठ।³

1- दे० धर्मयुग, 2 जन० 1972, 16 जन० 1972, 23 जन० 1972, 30 जन० 1972, फरवरी 1972 तथा 13 फरवरी 1972।

2- दे० वही- 17 अक्टूबर 1971, 24 अक्टूबर 1971, 31 अक्टूबर 1972, व 7 नव० 1971

3- डा० दशरथ ओझा- समीक्षा शास्त्र- पृ० 183

डा० ज्यनाथ नलिन जी ने आज के निबंधों के निम्नलिखित प्रकार निश्चित किये हैं -

परात्मक (आब्जेक्टिव)	वर्णनात्मक
	विवरणात्मक
	विचारात्मक (रिफ्लेक्टिव)
विजात्मक (सब्जेक्टिव)	भावात्मक (इमोशनल)
	आत्मपरक या वैयक्तिक (पर्सनल) ¹

डा० रामगोपाल सिंह चौहान ने वैज्ञानिक दृष्टि से निबंधों के दो ही भेद स्वीकृत किये हैं (1) भावात्मक निबंध तथा (2) विवेचनात्मक या विचारात्मक निबंध।² डा० विश्वनाथ प्रसाद तिवारी ने विषय और शैली के आधार पर निबंधों को (1) विचारात्मक (2) भावात्मक (3) कथात्मक (4) वर्णनात्मक (5) आत्मपरक तथा (6) हास्य-व्यंग्यात्मक प्रधान वर्गों में विभाजित किया है।³

उपर्युक्त निबंधों के वर्गीकरण की सारणियों से यह स्पष्ट हो जाता है कि निबंध साहित्य का कोई एक सुनिश्चित वर्गीकरण आज की स्थितियों में संभव नहीं है। वस्तुतः विषय एवं शैली की दृष्टि से निबंधों के वर्गीकरण की सीमाओं का कोई अंत नहीं है, किन्तु वस्तु तात्त्विक दृष्टि से परात्मक निबंध तथा विजात्मक निबंध जैसे दो भेद ही अध्ययन की सुविधा के लिये समीचीन ठहरते हैं। शैलीगत विभिन्नता पर आधारित

1- डा० ज्यनाथ नलिन - हिन्दी निबंधकार - पृ० 18

2- डा० रामगोपाल सिंह चौहान - आधुनिक हिन्दी साहित्य - पृ० 315

3- डा० विश्वनाथ तिवारी - छायावादोपर हिन्दी का गद्य-साहित्य - पृ० 195

निबंध भी अंततः किसी न किसी रूप में उक्त दोनों ही प्रकार के निबंधों की सीमा में समाहित हो जाते हैं तो कहीं एक ही विषय पर लिखा गया निबंध विचारात्मक भी होगा, भावात्मक भी होगा, आत्मव्यंजक, वणितात्मक, कथात्मक भी हो सकता है।¹

अतः यहां पूर्व निर्दिष्ट दृष्टि से ही डा० भारती के निबंधों का वर्गीकरण अपेक्षित होगा।

विचार प्रधान अथवा विषय निष्ठ (आब्जेक्टिव) निबंध :

विषय प्रधान निबंधों में विषय को ही सर्वाधिक महत्व दिया जाने के कारण इसमें लेखक के निजी गुणों या आत्म प्रकाशन के लिए अपेक्षाकृत बहुत कम ही स्थान रहता है। इस प्रकार के निबंधों का मुख्य आधार विचार या चिन्तन है। बुद्धि जब तथ्यों या समस्याओं का उद्घाटन विवेचन, विश्लेषण तथा न्याय संगत तर्क के माध्यम से प्रस्तुत करती है तब इस प्रकार के निबंधों को प्रायः विचार प्रधान निबंध कहा जाता है।

डा० भारती का अधिकांश निबंध-साहित्य प्रायः विचारात्मक कोटि का है। ऐसे निबंधों में विचारों के द्वारा समकालीन जीवन-जगत् से सम्बंधित अनेक विध समस्याओं और प्रश्नों का तर्क सम्मत विश्लेषण किया जाने के कारण इनकी प्रकृति आलोचनात्मक हो गई है, साथ ही ऐसे निबंधों में समस्याओं के समाधानों का प्रबलतर स्वर मुखरित हो पाने के कारण इन्हें समस्यामूलक निबंध भी कहा जा सकता है।

इस प्रकार के निबंधों में प्रबुद्ध एवं जागरूक निबंधकार डा० भारती के राजनीतिक चिंतन, दायित्वकेता साहित्यकार, समाज सुधारक, और सांस्कृतिक एकता के साधक का रूप स्पष्ट परिलक्षित होता है।

इस कोटि के निबंधों में लेखक की गंभीर विवेचन की दृष्टि-प्रखरता, जटिल विषयों की सूक्ष्म पकड़, सूझ-बूझ, मौलिक विचारों की निभीक अभिव्यक्ति तथा मानवता के उद्धार के लिए उनके नवीन दृष्टिकोणों की स्थापना के मूल में क्रांतिकारी तथा क्रान्त दृष्टा डा० भारती को सहज ही दृष्टिगत किया जा सकता है।

उनके विचारात्मक निबंधों को अध्ययन की सुविधा की दृष्टि से निम्नस्थ रूप से विभाजित किया जा सकता है।

- (1) राजनीतिक विषय मूलक निबंध
- (2) साहित्यिक विषय मूलक निबंध
- (3) सांस्कृतिक विडम्बना एवं मानवतावादी विचारधारा मूलक निबंध।

राजनीतिक विषयमूलक निबंध :

कहना न होगा कि आज राष्ट्र, राष्ट्र की सीमाएं, उसकी स्वतंत्रता, संस्कृति, साहित्य, शिक्षा, व्यक्ति एवं समाज आदि सभी पर राजनीति का व्यापक प्रभाव पड़ा है। इस स्थिति में लेखक का दायित्व भी आज अधिक दुहरा एवं जटिलतर बनता जा रहा है। अतः उसके एक ही प्रकार के विषय के निबंध में भी विविध प्रकार के स्तरों की अभिव्यक्ति दृष्टिगत होती है। डा० भारती जी भी उक्त तथ्य के अपवाद नहीं हैं। उन्होंने सांस्कृतिक विनिमय तथा तद्वर्जित विडम्बनाओं को राजनीति से आबद्ध करके देखने का प्रयास किया है।

उनके राजनीतिमूलक निबंधों में समकालीन राजनीतिक परिस्थितियों, समस्याओं, उसकी विकृतियों व दुष्परिणामों, नेताओं की आदर्शहीनता उनकी पद लोलुपता एवं वोट संग्राहक वृत्तियों-अनाचारों के साथ ही विदेशी राजनीतिक सत्ताओं की तानाशाही तथा उसकी अराजकतावादी अमानुषिक नीतियों पर कटु प्रहार किया गया है। निबंधकार ने दलीय स्वार्थनिहित संकीर्णतावादी राजनीतिक दृष्टिकोणों का सर्वथा अपने निबंधों में

विरोध करते हुए मानवतावादी राजनीतिक विचारधारारूप को ही प्रश्रय दिया है। इस दृष्टि से निबंध संग्रह 'कहनी अनकहनी' के 'ये ठग हटें तो मुसाफिर को रास्ता मिल जाय', 'विकासोन्मुख व्यवस्था : ह्वासोन्मुख आत्मीयता', 'बसंती समाचार' में जहां प्रशासकों और न्यायधीशों का निर्माण होता है, 'श्व हटाने के बाद', 'बेवने का फलसफा' शीर्षक निबंध विशेष उल्लेखनीय हैं। लेखक ने तात्कालिक राजनीतिक समाधानों को राजनीतिक ज्वालियापन सिद्ध करते हुए इस बात की ज़रूरत पर सर्वाधिक बल दिया है कि 'हम बुनियादी तौर पर समस्याओं को जांचें और सच्चे आदर्शों के आधार पर सम्यता को साहसपूर्वक नया मोड़ दें'--- 'देश और वल, राजनीति और धर्म की सीमाओं से परे यूरोप, अमेरिका, एशिया, अफ्रीका में जहां जो भी पैनी दृष्टियाँ उभर रही हैं, जहां जो भी निर्भीक आवाजें उठ रही हैं, जो राजनीति की तात्कालिक कसौटी नहीं बरन् इन्सानियत के विकास की कसौटी पर सारी तात्कालिक राजनीति को जांचना चाहती हैं - उनको वास्तविक ताकत मिले।'¹ 'रागात्मक एकता की भावना पर आधारित तथाकथित राजनीति को लेखक ने 'बसंती समाचार' शीर्षक निबंध में बड़े प्रतीकात्मक रूप से समर्थित करते हुए कहा है - 'किसी की लालिमा है, जो तमाम राजनीति और व्यापार से ज्यादा बड़ी चीज है और हर साल उसकी याद दिलाने आता है।'²

लेखक ने नेकी, ममता, आत्मत्याग, आत्मीयता और दिल की सच्चाई को नेताओं के भाषणों तथा अनेकानेक धर्मों, मजहबों एवं राजनीतियों से अधिक श्रेष्ठ माना है। इस दृष्टि से 'कहनी अनकहनी' के 'काबा और दरवेश के पांव' तथा 'एक छोटी खबर : एक बड़ा संदर्भ' शीर्षक निबंध विशेष उल्लेखनीय हैं।

1- कहनी अनकहनी (प्र० सं० 1970) 'बेवने का फलसफा' शीर्षक निबंध-पृ० 114, 115

2- कहनी अनकहनी- पृ० 31

मानसरोवर और दिल्ली के हंस, हाथ साथी ! हाथ !, मधुमक्खियों से सबक विश्वविद्यालयों के लिए विशेष तथा शब्द बदले प्रकाश में शीर्षक निबंधों में लेखक का राजनीतिक व्यंग्य राजनीतिक कमजोरियों, उसकी असंतुलित व्यवस्थाओं एवं विकृतियों पर किया गया है।¹

राजनीतिक छद्मों को भी लेखक ने अपनी सूक्ष्म एवं दीर्घ दृष्टि से अनावृत किया है। इस दृष्टि से 'पश्यन्ती' निबंध संग्रह के 'चीनी आक्रमण के तुरन्त पूर्व का भारत' 'एशियायी आधुनिकता और हुलाहूल', 'तलाश ईश्वर की : बजरिये अपनी' और 'अराजनीति की राजनीति' शीर्षक निबंधों को देखा जा सकता है। लेखक के अनुसार आज सदाचिंतन गौण और चन्द खूब सूरत नारे प्रधान होते जा रहे हैं। नारों ने दर्शन और विचारों का स्थान ले लिया है फलतः आज राजनीतिक जीवन एवं व्यक्तित्व में खोलपन घर कर गया है। लेखक ने इसके लिए 'गांधीयुग' और 'नेहरुयुग' से दो प्रसिद्ध शब्दों को तुलनात्मक राजनीतिक दृष्टि से विश्लेषित करते हुए स्पष्ट कहा है कि उदाहरण के लिए दो शब्द ले लें। एक गांधी युग में प्रचलित हुआ और एक नेहरु युग में प्रतिष्ठित किया गया। एक था 'सत्याग्रह' दूसरा है 'पंचशील'। एक ने देश के एक-एक व्यक्ति में एक निष्ठा जगायी, उसे इतिहास की एक जागरूक, दायित्व-युक्त इकाई के रूप में सार्थकता प्रदान की। उस शब्द के पीछे एक अर्थ की गरिमा थी जो संकल्पयुक्त आचरण से समर्थित थी - ऐसा आचरण जो गलत और सिद्धान्तहीन समझौते करने के लिए तैयार नहीं था। ---दूसरा शब्द प्राचीन शास्त्रों में से चुना गया और एक राजनीतिक समझौते के बाद प्रचलित होने लगा। निःसन्देह उसके पीछे समग्र मानव-जाति के लिए एक सदिच्छा, उदार सहिष्णुता और एक प्राचीन तपःपूत परम्परा की पृष्ठभूमि थी, सदाकांक्षा थी। लेकिन कहीं पर कोई कमी थी, कहीं पर सत्य के प्रति कोई आग्रह नजर अनुपस्थित था और नतीजा यह हुआ कि पंचशील एक अजब सा अर्थ

लेता गया। तिब्बत में बर्बर चीनी आक्रमण होता रहा, हंगरी में हंगरीवासियों की स्वाधीनता का अपहरण होता रहा और पंचशील के बड़े-बड़े वक्तव्य खूबसूरत नीले फूलों वाली लतरे बनते गये जो एक कुरूपता की बहती हुई पंक-धारा को ढंकते जायें।¹

लेखक ने राष्ट्र-निर्माण की आवश्यकता पर विशेष बल दिया है। उसके मतानुसार राष्ट्र निर्माण की असली नींव वह है जो इन्सान की रिश्तेवाली आत्मीयता और जो जनता के मन में सुरक्षा, आश्वासन और मिठास के भाव पैदा करती है।² निर्बंधकार डा० भारती ने राष्ट्र-निर्माण की मुख्यतः दो शक्तियाँ निर्दिष्ट की हैं एक उसके बाह्य स्वरूप को बनानेवाली शासक सत्ता की शक्ति और दूसरी उसके मन का निर्माण करनेवाली बुद्धिजीवी, चिन्तक और मनीषि की वैचारिक शक्ति। वे राष्ट्रीय चरित्र के सफलता पूर्ण निर्माण के हेतु न केवल राजनेताओं, और बुद्धिजीवियों को ही दायित्वपूर्ण मानते हैं वरन् देश के एक साधारण से साधारण नागरिक का भी उतना ही दायित्व स्थापित करते हैं।³

उनके कतिपय निर्बंधों में राष्ट्रीय अखण्डता की भावना का स्वर प्रधान रूप से मुखरित हुआ है। वस्तुतः किसी भी राष्ट्र की अखण्डता उसकी भाषा, संस्कृति, कला, इतिहास और भू-भाग के अविभाज्य उपकरणों से ही अद्गुण्ण बनी रहती है। डा० भारती ने भी राष्ट्रीय अखण्डता में सहायक अविभाज्य एवं समन्वयमूलक सांस्कृतिक-राजनीतिक तत्वों को ही समर्थित किया है। इसीलिए वे भाषा, धर्म, जाति, संस्कृति, राजनीति या साहित्य सम्बंधी एकांगी दृष्टिकोणों को राष्ट्रीय प्रगति के लिए ह्दिकर न मानकर समन्वयमूलक रास्ता अपनाते हैं। इस दृष्टि से 'तरक्की का तर्क या तर्क-तरक्की'

1- पश्यन्ती (द्वि० सं० 1972), 'चीनी आक्रमण के तुरन्त पूर्व का भारत -- निर्बंध-पृ० 102-103

2- कहनी अनकहनी- पृ० 25

3- वही- पृ० 34

‘टी० दास और पशु-प्रदर्शनी’, ‘ये ठा हटें तो मुसाफिर को रास्ता मिल जाय’ जैसे कहनी अनकहनी निबंध-संग्रह के निबंध उदाहरणीय हैं। लेखक ने तथाकथित समन्वयमूलक राष्ट्रीय एकता की साधक राजनीति की ओर दृष्टिपात करते हुए यह घोषित किया है कि राजनीति और स्थायी समाधान खोजने का प्रयास नहीं करेगी और अकुशल डाक्टर की तरह सिर्फ ऊपरी लक्षण दबाने की चेष्टा करेगी तो विकृतियाँ न्ये-न्ये रूप में पनपेंगी। --तात्कालिक व्यवस्था के लिए दमन और दण्ड जरूरी हो लेकिन स्थायी विकास के लिए हर मजहब, हर भाषा, हर सूबा और हर वर्ग के लोगों के मन को मज-मुक्त, आत्मविश्वासी और आश्वस्त बनाना ज्यादा बड़ा और ज्यादा सही काम है? क्या उसकी ओर भी हमारा उतना ध्यान है? ¹

(2) साहित्यिक विषय मूलक निबंध :

~~~~~

डा० भारती ने अपने साहित्यिक निबंधों में भाषा, लिपि एवं साहित्य सम्बंधी अनेक जटिलतर समस्याओं का मूल कारण प्रचलित राजनीतिक दलीय रुझानों, प्रांतीय मतभेदों तथा विभिन्न मजहबों की संकीर्णतावादी विचारधाराओं को ही माना है।

आज यह सत्य सर्वविदित है कि किस प्रकार राजनीतिक सत्ता ने साहित्य को अपने अधीनस्थ करते हुए उसकी स्वस्थ प्रगति के पथ को अवरुद्ध कर दिया है। प्रस्तुत तथ्य को लेखक ने अपने ‘भारतीय साहित्य जगत् में हिन्दी लेखक’, ‘राजनीति की भाषा का प्रश्न और कुछ बुद्धिजीवियों का रुख’ <sup>2</sup> तथा ‘ठेले पर हिमालय’ निबंध संग्रह के ‘राज्य और रंगमंच’ तथा ‘होना और करना’ शीर्षक जैसे निबंधों में

1- वही-

2- दे० पश्यन्ती के ‘सर्वेदाण’ स स्तम्भ के निबंध-

सशक्त एवं निर्भीक अभिव्यक्ति प्रदान की है। आज एक व्यापक स्तर पर स्थानात्मक लेखन को क्यों उपेक्षित हो रहा है, इसका मूल कारण लेखक की दृष्टि से क्षिप्त नहीं है। इसके लिए लेखक ने सरकारी संरक्षण की उस स्वार्थीय नीति को जवाबदार भाग है जो उसके सम्पर्क में आनेवाले लेखकों, पत्र-पत्रिकाओं, साहित्य-सम्मेलनों तथा संस्थाओं को ही प्रश्रय देती है।<sup>1</sup>

स्वतंत्रता पश्चात् राजनीति साहित्य पर अनेक माध्यमों से हावी हो गई है, कहीं वाद के नाम पर, कहीं जाति के नाम पर, कहीं जाति की श्रेष्ठता के नाम पर, वैसे तो कहीं किसी बहाने, इस बात को लेखक ने 'अराजनीति की राजनीति' शीर्षक निबंध में बड़े स्पष्टरूप से व्यक्त किया है।

निबंधकार डा० भारती ने अपने कतिपय निबंधों में नये साहित्यकारों को आज के राष्ट्रव्यापी संकट के युग में अपने विवेकोक्ति दायित्व से प्रतिबद्ध रहकर साहित्य में मध्ययुग के दिव्यात्मावादी नायकों के विरुद्ध जन-साधारण वर्गों की भावनाओं का उत्साहपूर्वक प्रतिनिधित्व करने की आवश्यकता के प्रति सजग किया है। लेखक ने स्पष्टतः कहा है 'साहित्यकार जब तक दिव्यात्मा का नेता होने का दम्भ करता रहेगा तब तक उसे चाहे 'अष्ट सिद्धि नव कृषि' मिल जाये लेकिन मानवीय सन्तर्पण की फलक तो नहीं मिल सकती। वह तो उसे तभी मिलेगी तब वह सारे लबादे फेंककर प्रजा के साथ आ खड़ा होगा, साधारण जन छोटे परिवेश में अपनी असंगतियों से संघर्ष करते हुए छोटे आदमी से अपनापन स्थापित करेगा, उसी की नियति को अपनी नियति मानेगा, उसी के प्रति अपने दायित्व का अनुभव करेगा।'<sup>2</sup> 'ठेले पर हिमालय' निबंध संग्रह का पुरानी प्रतिमाह : नये प्रतिमान' शीर्षक निबंध में भी तथाकथित जनोन्मुख दायित्व-भावना से प्रतिबद्ध साहित्य को ही श्रेष्ठ माना है।

1- वही- भारतीय साहित्य जगत में हिन्दी लेखक शीर्षक निबंध-

2- ठेले पर हिमालय- (द्वि० सं० 1970) होना और करना शीर्षक निबंध-पृ० 79

निबंधकार डा० भारती ने साहित्य के नाम पर प्रचलित होनेवाली बीटनिक कलाकारों की मानव-विरोधी अश्लिल प्रवृत्तियों की भर्त्सना की है<sup>1</sup> कहीं तथाकथित उन समीक्षकों के गलत कदमों को आगे बढ़ने से रोकते हैं कि जो स्वमत सापेक्षा-सिद्धान्तों की राजनीति के चश्मे से ही साहित्य को देखने-परखने का प्रयास करते हैं। 'अनास्था' तथा 'हिन्दी नाट्य-लेखक : कुछ समस्याएं' शीर्षक निबंधों में लेखक ने तथाकथित समीक्षा पद्धति पर कटु प्रहार किया है।

निबंधकार डा० भारती ने साहित्यकार को दलगत राजनीति से मुक्त रहकर प्रायः अपने व्यक्तित्व, अपने परिवेश, अपने समुदाय और अपने समाज से ज्यादा गहरा स्तर पर सम्पृक्त रहकर साहित्य-सृजन करने का परामर्श दिया है। वे साहित्य के महानतम दायित्व एवं उसके महत्व पर प्रकाश डालते हुए यह घोषणा करते हैं कि - 'साहित्य का महत्व राजनीति, विज्ञान और दर्शन की अपेक्षा अधिक है। --साहित्य जिस ९ भाव स्तर पर मानवीयता को ग्रहण करने का प्रयास करता है वह मनुष्य की आन्तरिकता को पुनः प्रतिष्ठित करने में सर्वाधिक सहायक होता है, वह आन्तरिकता जो मूल्यों की खोज करती है, संकल्प-शक्ति को जागृत करती है, संस्कृति की आन्तरिक रुग्णता को दूर कर सकती है और मानवीय नित्यि के साक्षात्कार में सहायक होती है। वही तत्व है जिसने सदा मनुष्य को पशु या यंत्रों से पृथक् एक सार्थक मूल्यवान् अस्तित्व दिया है।'<sup>2</sup>

डा० भारती ने कुछ निबंध कृति एवं कृतिकारों पर लिखे हैं ऐसे निबंधों में व्यावहारिक समीक्षा-शैली अधिक उभर कर आई है। 'पश्यन्ती' के 'आत्मकथ्य' एवं

1- 'पश्यन्ती'-तलाश ईश्वर की : बनारिये अफीम' शीर्षक निबंध -

2- पश्यन्ती - 'आधुनिकता अर्थात् संकट का बोध- पृ० 162

व्यक्तित्व और कृतित्व' शीर्षकान्तरगत लिखे गये निबंधों के अतिरिक्त विभिन्न पत्र-पत्रिकाओं के लिए लिखे गये साहित्य-विषयक निबंध ऐसे ही निबंध हैं।

लेखक ने साहित्यिक समस्याओं के साथ-साथ ही राष्ट्र की भाषा एवं उसकी लिपि के स्तर से उठने वाली संकटापन्न समस्याओं पर भी दृष्टि-निक्षेप किया है।<sup>1</sup> भाषा एवं लिपि विषयक उनके विचार तटस्थ तथा संतुलित हैं। उक्त मामले में उनकी दृष्टि कहीं भी संकीर्ण तथा स्वार्थपरक विचारों की पोषक नहीं है। भाषा व लिपि के नाम पर फगड़ा सड़ा करनेवाले संकीर्णतावादी लोगों की दृष्टि का परिष्कार करते हुए उनका यह कथन है कि 'जिन लोगों ने भी यह सोचा हो कि उर्दू हमारी नहीं बल्कि पाकिस्तान की भाषा है, वे न सिर्फ गलत थे बल्कि अपनी राष्ट्रीय सांस्कृतिक सम्पत्ति के एक बहुत बड़े हीरे को गंवाने के लिए तैयार थे। यह बात पूरे जोर से कही जानी चाहिये कि हिन्दी भाषा की जो भी शैलियाँ अवध, ब्रज, कुरु, भोजपुर और बुन्देलखण्ड में पनपीं उन सब शैलियों में उर्दू का एक बहुत महत्वपूर्ण स्थान है।' 'सत्याग्रह' की आंग्रेजी क्या है?'<sup>2</sup> शीर्षक निबंध में वे देशी भाषाओं के समन्वय को राष्ट्र की सांस्कृतिक एकता के लिए अत्यावश्यक मानते हैं 'हमारे देश की आत्मा जिस लम्बे और बहुपक्षी इतिहास, विराट समन्वय और आध्यात्मिक खोज को अपने में समाहित किये हुये है, उसकी विविध अनुभूतियों की अभिव्यक्ति उन्हीं भाषाओं के शब्दों से हो सकती है जो हमारे देश की हैं। नये शब्द भी उन्हीं शब्दों के आधार पर बनाये जा सकते हैं। विदेश से उधारलिये गये शब्द बहुत से संदर्भों में फूटे और यथेष्ट साबित होंगे।'<sup>3</sup>

लेखक ने राष्ट्र की सम्यक् उन्नति के लिए एक राष्ट्र भाषा हिन्दी एवं एक

1- कहनी अनकहनी- 'उर्दूवाले और फील्ड मार्शल का मजाक' - पृ0 61

2- दे0 कहनी अनकहनी- नि0 सं0

3- वही- नि0 सं0

लिपि देवनागरी के महत्व को एक विराट सांस्कृतिक समन्वय एवं राष्ट्र की भावात्मक एकता के स्तर पर समझने-समझाने का रुख अपनाया है। इस स्तर पर वे अंग्रेजी भाषा के हिमायती तथाकथित नेताओं तथा देश के शिक्षित किन्तु विवेकहीन नागरिकों पर व्यंग्य-वर्णा करते हुए दृष्टिगत होते हैं। इस दृष्टि से 'कहनी अनकहनी' निबंध संग्रह के 'टी० दास और पशु-प्रदर्शनी', आयी-आयी बम्बईवाली (बरसात), 'अंग्रेजी भी बनाम अंग्रेजी ही', 'जब जब बोले राजा जी' तथा 'आगन्तुक पखेरू' शीर्षक निबंध विशेष उल्लेखनीय हैं। स्वतंत्रता के पश्चात् देश के नागरिकों में अंग्रेजी के प्रति किस प्रकार भ्रमपूर्ण धारणा है और उसके परिणामस्वरूप देशी भाषाओं की क्या स्थिति है, इस बात को लेखक ने स्पष्ट करते हुए कहा है - 'वह धारणा यह थी कि देशी भाषाओं के विकास के साथ अनिवार्यतः 'गाँव की गंवार' जेहनियत गुड़ी हुई है। धोती-कुरता की जेहनियत। अंग्रेजी भाषा बोलने और लिखने से नागरिक जेहनियत का विकास होता है, अन्तर्राष्ट्रीय दृष्टिकोण बनता है, आदि आदि।' <sup>1</sup>

### (3) सांस्कृतिक विडम्बना एवं मानवतावादी विचारधारा मूलक निबंध :

किसी भी देश की संस्कृति के निर्माण के पीछे उसके जातिगत संस्कार, विचार, नीति, दर्शन, कला, साहित्य, धर्म, शिक्षा-पद्धति, भाषा एवं इतिहास आदि की परम्पराओं का हाथ रहा करता है। भारतीय संस्कृति मूलतः अध्यात्म प्रधान है यही कारण है कि वह जीवन से अर्थ और काम की भावना को नितान्त उपेक्षित तो नहीं समझती किन्तु वेदशास्त्र विहित धर्म-रीति से ही उन्हें उपभोग्य समझती है। इस दृष्टि से अंततोगत्वा वह आध्यात्मिकता के साथ भौतिकता के तत्वों का भी समन्वय कर लेती है। यह कहना अत्यावश्यक होगा कि भारतीय संस्कृति विश्व मानवतावाद की शाश्वत विचारधारा से अनुप्राणित है।

आज पाश्चात्य संस्कृति, औद्योगिक विकासों, यातायात के बहुमतीय साधनों, तथा वैश्विक स्तर से उठनेवाली अनेकविध राजनैतिक विडम्बनाओं के कारण देश में सांस्कृतिक विघटन एवं नैतिक पतन की प्रक्रिया तीव्रतर होती चली है भौतिकता का विशालकाय दैत्य चारों ओर से मानवता की हत्या करता जा रहा है।

हाउ भारती जी ने अपने निबंधों में राष्ट्र के सांस्कृतिक विघटन एवं उसके नैतिक पतन की अनेक रूपों से चर्चा की है। सांस्कृतिक एकता एवं मानवीय मूल्यों की सुरक्षा के अभाव में आज विश्व-मानवता का विकास संभव नहीं है। इसका निराकरण न विज्ञान के पास है और न विविध राजनीतिक मतवादों, सम्प्रदाय और मजहबों के पास ही मानवीय एकता का जैसा प्रयास बिना किसी भेद भाव के संगीतज्ञ तान्सेन ने अपनी उदात्त स्वर साधना के माध्यम से किया था आज विज्ञान उस दिशा में असफल ही रहा है - 'शब्दों या स्वरों से ज्ञान और प्रेम जगाने की ऐसी कल्पनाएं हर देश, हर सम्प्रदाय और हर संस्कृति में रही हैं। पूर्व में भी, पश्चिम में भी, हिन्दू में भी, मुसलमान में भी, श्रेष्ठ कैथोलिक सन्तों में भी और मानवीय समता के, उदात्त प्रचारकों में भी। आज अगर हम धृणा भरे शब्दों से उत्पन्न इस सत्ता की प्यासी, चतुर्दिक फैलती हुई आग को नहीं रोकते तो ये तमाम बड़े-बड़े सिद्धान्तों वाले शब्द और वैज्ञानिक चमत्कार एक मरती हुई संस्कृति के ददनाक खेल बनकर रह जायेंगे।<sup>1</sup> उन्होंने साम्प्रदायिक झगड़ों तथा भाषा, सूबा, जाति-पांति और वेशभूषा के भेद भाव को नितान्त अर्थहीन मानकर मनुष्य की आन्तरिक सचाई को ही ईश्वर की सबसे बड़ी पूजा घोषित करनेवाले कबीर, नानक और शैख-फरीद जैसे सन्तों की मानवीय एकता के रागात्मक तत्वों पर आधारित पवित्र वैचारिक परम्परा को आज के सांस्कृतिक-राष्ट्रीय संकटों या विडम्बनाओं में किसी भी राष्ट्र की समुचित उन्नति के लिए ग्रहणिय माना है।<sup>2</sup> इसके अभाव में आज मानवता

1- वही- 'शब्द बदले प्रकाश में' - पृ० 81

2- वही- 'काबा और दरवेश के पांव-

के अस्तित्व की रक्षा का प्रश्न चतुर्दिक और भी एक गहरे संकट को आमंत्रित करता जा रहा है। 'कहनी अनकहनी' के 'आइसमैन को सजा लेकिन---' तथा 'शत्रु हटाने के बाद' शीर्षक निबंधों में लेखक ने तथाकथित सत्य पर विस्तृतता से प्रकाश डाला है। इसी प्रकार उसी संग्रह के 'संकट और नया रास्ता' तथा 'एशियाई इतिहास और पश्चिमी फारमूले' शीर्षक निबंधों में भी किस प्रकार पश्चिमी सभ्यता के अत्यधिक विकास ने और उसके राजनैतिक राजासी मुखों ने मनुष्य की आन्तरिक सम्पन्नता, सुख और समृद्धि को निगल लिया है, इस बात पर गंभीरतापूर्वक विचार करते हुए लेखक ने पुराणों की भाषा में मानवता की नई सृष्टि के लिए आशावादी कल्पना की है। लेखक के ही शब्दों में - 'लेकिन हमने यह पाया है कि ऐसे तमाम संकटों के बीच मनुष्य ने हार नहीं मानी है, न लेखक ने ही अपने को निरर्थक अनुभव किया है। जब बाहर से चारों तरफ व्यवस्था और मूल्यों में उथल-पुथल हो गयी है उस समय भी मन के अन्दर का कोई बहुत बड़ा विश्वास जागा है और साहित्य के रूप में, कला के रूप में, दर्शन के रूप में मनुष्य ने फिर वह बिन्दु खोजा है जिस पर वह निभीके अपना पांव जमा सके।'<sup>1, 2</sup>

उपर्युक्त विवेचन के से यह स्पष्ट हो जाता है कि डा० भारती के सांस्कृतिक विचार मानवता में एकता स्थापित करनेवाले समन्वयमूलक सर्वात्मवादी तत्वों पर अवलम्बित हैं।

भाव प्रधान अथवा विषयीनिष्ठ(सबजेक्टिव) निबंध :  
 ~~~~~

भावात्मक निबंधों में विचारों की अपेक्षा हृदयस्पर्शी भावों एवं कल्पना के चारु तत्वों के साथ ही विषय की अपेक्षा विषयनिष्ठता या व्यक्तिगत जीवन के रागात्मक तत्वों की प्रधानता रहती है।

स्वातंत्र्योत्तर निबंध साहित्य के अन्तर्गत भावात्मकता प्रायः शैली लालित्य के स्तर पर लेखक के व्यक्तिगत जीवनानुभवों के मार्मिक संस्पर्शों की निबिध्य अभिव्यक्ति के रूप में परिलक्षित होती है। इनमें लेखक के व्यक्तिगत जीवन की रागात्मक अनुभूतियों एवं कल्पनाओं का स्वतंत्रता अंकन उपलब्ध होता है। हृदय-पद्म की प्रधानता होने के कारण ही ऐसे निबंधों में विषयविष्टता छोटे या वैयक्तिकता के गुणों के प्रकाशन के लिए अधिक गुंजाहूश रहती है।

आज का संस्मरण, रेखा-चित्र, यात्रा, डायरी तथा पत्रमूलक निबंध साहित्य प्रायः भावना, कल्पना तथा शैली लालित्य पर आधारित होने के कारण निबंध-विधा के विविध रूपों के विकास का चेतक है। डा० कुमार विमल ने तो ऐसे निबंधों में सहृदयता के द्वारा उद्भासित होनेवाली चिन्तनशीलता तथा गत्यात्मक तत्वों पर आधारित रेखा-चित्र, कथा, संस्मरण, यात्रा, व जीवनीपरक घटनात्मकता में अन्तर्निहित काव्यात्मक, अनौपचारिक भाव-क्रीड़ा की सृष्टि को देखकर उन्हें 'ललित निबंध' की संज्ञा से अभिहित किया है।¹

डा० भारती के भावात्मक तथा ललित प्रधान शैली में लिखे गये निबंध 'ठेले पर हिमालय' निबंध संग्रह में संकलित है। 'पश्यन्ती' निबंध संग्रह के कुछ निबंधों में भी भाव एवं कल्पना के तत्वों का तिलताण्डुल संयोग दृष्टिगत होता है। प्रस्तुत निबंधों में गद्य विधा के स्वतंत्र रूप से विकसित होनेवाले रेखा-चित्र, आत्मचरित्र (आत्म-कथ्य, आत्म-संस्मरण), यात्रा, रिपोर्टेज, पत्र, इण्टरव्यू तथा डायरीमूलक निबंध जैसे विविध रूपों की अभिव्यक्ति हुई है। इन निबंधों में विषय-वस्तु के प्रति लेखक की रागात्मक प्रतिक्रिया, उसकी हास्य-व्यंग्य की प्रवृत्ति, सूक्ष्म प्रकृति चित्रण, उसका ज्ञान-प्रसार तथा पाठकों के मानस को वशीभूत कर लेनेवाली अद्भुत विलक्षणता के दर्शन होते हैं। लेखक को अपने इन निबंधों में व्यक्तिगत जीवन से संबंध संदर्भित विविध प्रकार के संस्मरणों,

1- सं० डा० कुमार विमल - ऐसाधुनिक हिन्दी साहित्य

अनुभूतियों आत्म-प्रसंगों व्यक्तिगत रुचियों तथा जीवन-दृष्टियों के प्रस्फुरण के लिए पर्याप्त अवसर उपलब्ध हो सका है।

यहाँ डा० भारती जी के भावात्मक कोटि के निबंधों का अनुशीलन तथाकथित निबंध विधा के विविध रूपों के आधार पर किया गया है।

रेखा-चित्र :

‘आधी रात : रेल एक सीटी’ तथा ‘पार्क, चिड़ियां और सड़क की लालटेन’¹ शीर्षक निबंध संवेदनात्मक रेखा-शब्द हैं। इनमें कथात्मक संस्मरणात्मक एवं प्रतीकात्मक भावों तथा कल्पनाओं का सुंदर विनियोग हुआ है। ‘आधी रात : रेल एक सीटी’ शीर्षक रेखा-शब्द में नायक के दो नायिकाओं के प्रति अपने प्रेमादर्श तथा प्रेम-व्यापार को आलंकारिक रेखाओं में शब्दायित किया गया है। देखिये नायिका का रेखा-चित्र कितना आकर्षक बन पड़ा है - ‘मैं मेज पर पैर लटकाये बैठा हूँ। वह आराम कुर्सी पर अधलेटी है। मैं चुप। वह चुप। मैं उसकी बन्द आँखों को एकटक देख रहा हूँ। उसका सारा चेहरा सोनबरनी है पर पलकें गहरे भूरे गुलाब के रंग की हैं। उसका आधा सौंदर्य उसकी पलकों का सौंदर्य है।’²

संस्मरणा एवं डायरी :

जब लेखक अतीत की स्मृतियों को अपनी कोमल कान्त कल्पनाओं से अनुरंजित कर उनका प्रभावशाली रूप से वर्णन करता है तब ‘संस्मरणा’ की सृष्टि होती है। संस्मरणा लेखक यदि अपने सम्बंध में लिखे तो उसकी रचना आत्मकथा के निकट होगी और यदि अन्य व्यक्तियों के विषय में लिखे तो जीवनी के निकट³ डा० भारती ने उक्त दोनों

1- दे० ठेले पर हिमालय (द्वि० सं० 1970)

2- वही- पृ० 55

3- दे० हिन्दीसाहित्य कोश- सं० डा० धीरेन्द्र वर्मा, पृ० 870

ही प्रकार के हृदयाकर्षक संस्मरण लिखे हैं। अपने सम्बंध में लिखे गये आत्मकथात्मक संस्मरण की दृष्टि से 'पश्यन्ती' निबंध संग्रह के आत्मकथ्य के अन्तर्गत लिखा गया निबंध 'नवलेखन : माध्यम में कुछ स्नेपशोट्स', 'व्यक्तित्व और कृतित्व के अन्तर्गत लिखा गया 'जलौघमग्ना सचराचरा घरा' शीर्षक निबंध तथा 'सर्वथा निजी' शीर्षक-अन्तर्गत लिखा गया 'शुक्र तारेवाली एक शाम' शीर्षक निबंध उदाहरणीय हैं। उक्त निबंधों में लेखक ने अपने बाल्य एवं किशोर काल की सौंदर्यात्मक कल्पनाओं, भावुक मन की स्वच्छंद प्रवृत्तियों, बाल-सुलभ आचरणों, तथा रागात्मक वस्तु या विषय के प्रति अपनी आकर्षण प्रियता के अनेक विध संस्मरणों का संवेदनापरक चित्र प्रस्तुत किया है। इनसे उनके व्यक्तित्व के विषय में काफी जानकारी मिल जाती है। जीवनानुभवों पर आधारित प्रस्तुत खण्ड-चित्रों में विषय के प्रति स्पष्टतया, सचाई, मार्मिकता एवं रोचकता आदि गुण उपलब्ध होते हैं। उदाहरण के लिए 'नवलेखन : माध्यम में (कुछ स्नेपशोट्स) शीर्षक निबंध का निम्नोद्धृत अंश दृष्टव्य है - जिसमें लेखक ने अपने किशोर मन की उस भावुक संवेदनशीलता का विश्लेषण किया है कि जब एक दिन वह सरावर में कोहरे ढँके कमल और कोका-बेली के फूलों पर तैरती हुई अपनी हाया को दो जल-साँपों के द्वारा सौ-सौ टुकड़ों में काटते हुए पाता है देखिये- 'उस दिन दो डालों के बीच बैठा-बैठा बहुत कुछ सोचता रहा। वह 'मैं' 'कौन' है जो अपने से अलग जीता है? कमल और साँपों से खेलता है और उसका एक-एक संवेदन मुझ तक पहुँचा देता है? किशोर मन में पहली बार अपने अन्दर की भाव-प्रक्रिया के प्रति कुतूहल जागा था। याद है मुझे कि दो तीन दिन अजीब बेचनी और अजीब अजब भावाकुलता मन में बनी रही।' इसी प्रकार 'ठेले पर हिमालय' निबंध संग्रह का 'उसने कहा था : एक संस्मरण' शीर्षक निबंध में भी श्री सुमित्रानंदन पंत के निर्देशन में 'गुलेकी जी की कहानी' उसने कहा था के नाटकीय रूपान्तर में डा० भारती को वजीरसिंह की भूमिका अदा करने में किस प्रकार की कठिनाइयों के साथ सफलता प्राप्त हुई के संस्मरणों का प्रभावकारी रूप में वर्णन किया गया है।

अन्य चरितमूलक संस्मरणों में 'ठेले पर हिमालय' में संकलित 'मैं चांद के कलंक को प्रणाम करता हूँ' तथा 'कहनी अनकहनी' में संकलित निबंध 'वसन्त पंचमी, संसद का प्रांगण और निराला की याद' विशेष उल्लेखनीय हैं। दोनों ही साहित्यिक संस्मरण हैं। प्रथम में भारतेन्दु के प्रणयी जीवन में आनेवाले दो प्रेमी पात्र माधवी और मल्लिका के प्रेम-प्रसंगों को तत्कालीन विडम्बनाग्रस्त सामाजिक परिवेश में न्यायोचित ठहराते हुए भारतेन्दु जी के उदात्त व्यक्तित्व का अंकन किया गया है तथा द्वितीय में निराला के विद्रोहशील व्यक्तित्व को लेखक ने अनेक कोणों से देखने का प्रयास किया है।

यात्रापरक निबंध :

डा० भारती ने दो यात्रात्मक निबंध लिखे हैं - 'ठेले पर हिमालय' तथा 'कूमचिल में कुछ दिन'। इनमें लेखक की सूक्ष्म-निरीक्षा-शक्ति, संवेदनाशीलता और प्रकृति की मनोरम छवि-दर्शन से उत्पन्न उसकी विभिन्न प्रतिक्रियाओं का हृदय-गम्य अंकन किया गया है। लेखक हिमालय की बफ़ीली चोटियों के सौंदर्य से इतना अभिभूत हो उठता है कि उसका मन प्रकृति के उस सुंदरतम रूप से तादात्म्य स्थापित कर लेता है - लगा, जैसे मेरे अस्तित्व का चरम साफल्य हिमालय की उंचाइयों से ज़रूर मेल खाता है। मुझे लगा, जैसे मेरा वास्तविक व्यक्तित्व वही है, यहां तो जैसे मैं हृद्भवेश धारण कर आपद्धम का जीवन बिता रहा हूँ। एक दिन यह सब नीचे छोड़कर उन्हीं शिखरों पर जाना है।¹ इसी प्रकार 'ठेले पर हिमालय' शीर्षक निबंध के अन्त के परिच्छेद में भी हिमालय की भेंट से उत्पन्न लेखक की मार्मिक संवेदनाओं का सुंदर अंकन किया गया है। उक्त निबंधों में कहीं-कहीं लेखक की भावना और बौद्धिकता का अनूठा संयोग हुआ है।

रिपोतजि :

कल्पना के आधार पर रिपोतजि नहीं लिखा जा जाता। रिपोतजि में लेखक केवल उन्हीं घटनाओं का वर्णन करता है जो कि उसने आँखों से देखी और कानों से सुनी हुई होती है।¹ इसमें घटनाओं का वर्णन साहित्यिक एवं कलात्मकता के साथ किया जाता है।

रिपोतजि की दृष्टि से डा० भारती कृत निबंध संग्रह 'मुक्त चोत्रे : युद्ध चोत्रे' तथा 'युद्ध-यात्रा' उल्लेखनीय हैं। दोनों कृतियों में बंगला देश के युद्ध की पृष्ठभूमि में आँखों से देखी अनेक घटनाओं का चित्रांकन अत्यंत रोमांचक एवं आकर्षक शैली में किया गया है। ये रिपोतजि ह्ये हेमिंग्वे के साहित्यिक रिपोतजि की याद दिलाते हैं तथा युद्ध से सम्बंधित लोगों के मानवीय पक्ष का जो जो जिन पर दैनिक पत्रों के रिपोटरों या विशेष संवाद दाताओं की आँखों पर नजर नहीं जाती, मार्मिक चित्रण करते हैं। युद्ध से स्थान में भी सर्वत्र दिखाई देनेवाली प्रकृति लेखक को कितनी सुखद कल्पनाओं से भर देती है तो कहीं उसे अपने कैशरीय जीवन की स्मृतियों से भाव-विह्वलित कर देती है, तो कहीं उसे अपनी जन्म-भूमि इलाहाबाद की फाँकी करा देती है आदि जैसी बातों का भी उक्त रिपोतजि में आकर्षक एवं रूमानी शैली में वर्णन किया गया है। युद्ध के दर्दनाक दृश्यों में ऐसे ही प्रकृति सौंदर्य के प्रति लेखक की रूमानी आसक्ति की एक झलक देखिये - 'विशद नद, मटमैला पानी, विस्तार इतना कि भय पैदा करे। लेकिन यहाँ ब्रह्मपुत्र ग्राम-हरिणी की तरह है, पतली, चंचल, धूप में कितनी सुहावनी लग रही है। चहल-पहल भारी। कल तक जो दुर्भेद्य गुत्थी की तरह थी वही आज स्वागत की बाँहों की तरह फैली है।'²

1- दे० हिन्दी साहित्य कोश- सं० धीरेन्द्र वर्मा, पृ० 717

2- दे० धर्मयुग- 13 फरवरी 1972 पृ० 10

डायरीमूलक निबंध :

डायरी वह आत्मीय पुस्तक है जिसमें लेखक प्रतिदिन घटित होनेवाली घटनाओं का ही वर्णन नहीं करता अपितु इसके साथ ही मानवीय प्रतिक्रियाओं का वर्णन भी संक्षिप्त, रोचक एवं सुसंगठित रूप से करता है।¹ विषय-भेद के अनुसार डायरी के अनेक भेद हो सकते हैं यथा चरित्रप्रधान, साहित्यिक आलोचना प्रधान, प्रकृति चित्रण प्रधान तथा सामाजिक-सांस्कृतिक विषय प्रधान आदि।

डा० भारती ने प्रायः विविध विषयक डायरी मूलक निबंध लिखे हैं जो 'ठेले पर हिमालय' संकलन में संकलित हैं। प्रकृति चित्रण एवं आत्म-चरित्र प्रकाशन सम्बंधी डायरीमूलक निबंधों की दृष्टि से 'एक सपना और उसके बाद', 'काले पत्थर की अंगूठी', 'दाणों की अथाह नीलिमा', 'चांदनी में कोकाबेली', 'उचटी नींद' तथा 'केवल कांतुकवश' आदि निबंध विशेष उल्लेखनीय हैं। इसी प्रकार 'कैक्टस', 'राज्य और रंगमंच', 'होना और करना' और 'अनास्था' जैसे साहित्यिक डायरीमूलक निबंध हैं।² इनमें आधुनिक नवयुवकों, साहित्यकारों, पूंजीपतियों आदि की कृतियों-प्रवृत्तियों का बड़ा ही व्यंग्यात्मक आलेखन प्रस्तुत किया गया है। इसी प्रकार लेखक ने 'बिलहावाद की डायरी' लिखी है। लेखक के मतानुसार जब बिलहावाद (इलाहाबाद) से अकस्मात् यह सन्सनीखेन भरा सवाल उठा कि 'क्या नयी कविता निस्तेज हो गयी'- उसकी जांच की सही विवरण आखिरकार एक विशेष रिपोर्टर वहां भेजा गया किन्तु उसके आलस में रिपोर्ट भी पूरी तैयार नहीं की। सिर्फ डायरी के पन्ने भेज दिये। उदाहरण के लिये देखिये उसी डायरी के पन्ने की एक रिपोर्ट - '28 अगस्त : सोलह दिन हो गये। चारों तरफ देख लिया। कोना-कोना खान मारा, पेड़ों पर चढ़ा, गटर में उतरा पर कहीं एक श्वेती निस्तेज या सतेज किसी

1- डा० चन्द्रावती सिंह 'हिन्दी साहित्य में जीवन चरित्र का विकास-पृ० 249

2- दे० ठेले पर हिमालय-

किस्म की भी नयी कविता देखने में नहीं आती । कहते हैं, इस साल फसल मारी गयी है ।

लेखन अगर नयी कविता नहीं मिली, और उसकी जांच नहीं कर पाया तो खबर को क्या मुंह दिखाऊंगा ? चिन्ता बढ़ती जा रही है ।¹

पत्रमूलक निबंध :
 ~~~~~

पत्र वह लेख है जो किसी दूर वाले व्यक्ति विशेष को प्रेरित किया जाता है और जिसमें उस दूरस्थ व्यक्ति के प्रति अपनी भावनाओं का उसकी रुचि, समझ एवं योग्यता के अनुसार कलात्मक ढंग से प्रकाशन किया जाता है । पत्रात्मक लेख भी विषय भेद के अनुसार साहित्यिक, आत्मकथात्मक, वणिनात्मक एवं विचारात्मक आदि प्रकार के हो सकते हैं ।

डॉ० भारती ने भी पत्रमूलक निबंध लिखे हैं । उनके पत्रात्मक लेखों में उनका निराशावादी दृष्टि, भावुक समर्पणवाला व्यक्तित्व, एकाकीपन से उत्पन्न पीड़ानुभूतियाँ, तथा दार्शनिक विचारों की कलात्मक अभिव्यंजना हुई है । 'ठेले पर हिमालय' संकलन के 'फूल-पाती', 'लाल कबेर के फूल और लालटेनवाली नाव' तथा 'डेड सी के तट पर' शीर्षक निबंध इसके सुंदर उदाहरण हैं । 'लाल कबेर के फूल और लालटेन वाली नाव' शीर्षक निबंध में लेखक ने अपने जीवन और मृत्यु विषयक दार्शनिक चिंतन को बड़े ही कलात्मक ढंग से प्रस्तुत किया है । उदाहरण के लिये प्रस्तुत है इसी निबंध का एक अंश जिसमें लेखक ने अपनी किसी दूरस्थ प्रेयसी को पत्र रूप से अपने जीवन की असाध्यता की बात लिखी है - 'वस्तुतः यह सारा जीवन रसमय अनुभूतियों की सार्थक श्रृंखला न होकर अस्मबद्ध क्षणों की ध्वनि है, जिसकी कोई दिशा नहीं । लहरें वृत्तलाकार बहती हैं, तेजी से चक्कर काटती हैं और जो उनमें सूखे पत्तों,

तिनकों, कागज के टुकड़ों की तरह फंस जाता है, नीचे डूब जाता है। ---लगता है अपनी जिन्दगी एक महावृद्धा है जिसमें पतफड़ आ गया है और एक-एक कर सारे दाणा पक्षियों की तरह फड़ते जा रहे हैं और नयी कोपलें कभी नहीं आयेंगी क्योंकि नीचे से दीमकों ने तने तक पर पपड़ियाँ डाल रखी हैं -----<sup>1</sup> 'फूल पाती' शीर्षक निबंध में लेखक ने फूलों के प्रति अपने असीम अनुराग एवं तत्सम्बंधी प्रतिक्रियाओं का लालित्यपूर्ण ढंग से अंकन किया है। वह प्रत्येक के जीवन को फूलों से जोड़कर देखना चाहता है और यदि उसका वश चले तो वह यह भी चाहता है कि - 'मैं समय को फूलों के कैलेंडर में बाँध दूँ, दिशाओं को फूलों की पंखुरियों में बसा दूँ, मन के हर आरोह-अवरोह को और भावना के हर आवेश को फूलों की पतों में दबा दूँ और यह निखिल सृष्टि फूलों का जाल बन जाये और मैं इसका रसमय पाने के लिए उतना ही आकुल हो उठूँ जितने जायसी-----' केहि विधि पावौँ भौर होई ?<sup>2</sup>

### व्यंग्यात्मक निबंध :

डा० भारती एक सफल व्यंग्यलेखक हैं। उनकी ऐसी कोई भी रचना नहीं होगी कि जिसमें व्यंग्य की प्रत्यक्षा या अप्रत्यक्षा फलक उपलब्ध न हो। 'ठेले पर हिमालय' निबंध संग्रह में 'गुलिवर की तीसरी यात्रा', 'हिन्दी भाषा और बंगाल का जादू', 'डाकखाना मेघदूत-शहर दिल्ली', 'यू०एन०ओ० में हिन्दी पर मुकदमा', 'नूतन काव्य शास्त्र', 'सिटिंग आन द फेंस', 'कहानी-बाजार-रहस्य भाग-1', 'आधुनिक हिन्दी कविता का पाटीपरक इतिहास और 'क्लिहावाद की डायरी' शीर्षक नव व्यंग्य, तथा 'राम जी की चींटी' : राम जी का शेर ' एक कैरीकेचर और 'अपनी ही मौत पर' एक आत्म-व्यंग्य जैसे व्यंग्य-निबंध संकलित हैं। प्रस्तुत व्यंग्य प्रायः साहित्यिक हैं। इनमें व्यंग्य के स्तर पर हास्य एवं आक्रोश का तीखापन तीव्रतर हो उठा है। प्रस्तुत निबंधों में व्यक्त विचार-गाम्भीर्य प्रसंगों, व्यंजना-प्रधान वाक्यों,

1- ठेले पर हिमालय (नि० सं०)- 'लाल कनेर के फूल और लालटेनवाली नाव'-पृ० 40

2- वही- (नि० सं०)- पृ० 36

और हृदय-स्पर्शी भावनाओं के रस-प्रवाह में पाठक डूबता-उतराता रहता है। 'गुलिवर की तीसरी यात्रा' निबंध में जो तीखा और सीधा व्यंग्य है वह स्पष्ट ही क्षयावाद के कोमल कैरियर-रिस्ट और राज्याश्रयी कवियों के प्रति है। 'ढाकखाना, मेघदूत-शहर दिल्ली' शीर्षक निबंध में लेखक ने चाटुकारी वृत्ति प्रिय साहित्यकारों पर कराया व्यंग्य कसा है। 'नूतन काव्य शास्त्र' शीर्षक व्यंग्य में भी दिनकर की मठाधीशता और बडम्पन पर उन्हीं की शैली में व्यंग्य किया गया है। इसी प्रकार 'आधुनिक हिन्दी कविता का पार्टीपिक इतिहास' शीर्षक लेख में लेखक ने नंददुलारे बाबपेयी को अपने व्यंग्य का शिकार बनाया है। लेखक ने स्वयं अपनी ही मौत पर जो व्यंग्य किया है वह जितना मर्मवैधक है उतना ही हास्य एवं कौतुक बर्यक भी है - 'उसके पोस्टमार्टम से कुछ विचित्र बातें मालूम हुईं। पहली बात तो यह कि उसकी नसों में बहनेवाले खून में बहुत सा अंश सोडावाटर का था और इसीलिए वह खूब जल्दी ही ठण्डा हो जाता था, और एक तीखी गैस उसमें हमेशा बनी रहती थी। जहाँ साधारणतया लोगों के शरीर में हृदयपिण्ड होता है वहाँ केवल विचारपिण्ड था, जहाँ मस्तक में मस्तिष्क-द्रव रहता है वहाँ केवल हृदयपिण्ड था। यह एक अजब सी परिस्थिति थी और शायद इसीलिए उसके कुछ मित्रों का कहना था कि उसकी भावनाएं (प्रेम, घृणा, मंत्री वगैरह) बिल्कुल दिमागी थीं और उसके विचार भावुक।'<sup>1</sup>

#### डा० भारती के निबंधों का शैली-तात्त्विक अध्ययन :

सामान्यतया साहित्य में प्रयुक्त अभिव्यक्ति की साथैक एवं कुशल मंगिमा या पद्धति को ही विद्वानों ने 'शैली' संज्ञा से अभिहित किया है। शब्दकोश के अनुसार 'शैली' के अर्थ हैं चाल, ढंग, प्रणाली, रीति, प्रथा तथा वाक्य-रचना का विशिष्ट प्रकार आदि।<sup>2</sup> आजकल इसे अंग्रेजी के 'स्टाइल' का पर्याय माना जाता है। शैली का निर्माण लेखक की भाषा, उसके व्यक्तित्व एवं विषय वैविध्य के आधार पर होता

1- वहीं- 'अपनी ही मौत पर' शीर्षक निबंध, पृ० 176-177

2- रामचन्द्र वर्मा, प्रामाणिक हिन्दी कोश : पृ० 1230

हैं। इसी लिए जहाँ भाषा को शैली का अविभाज्य अंग कहा गया है वहीं 'स्टाइल इन मैन' कहकर व्यक्तित्व को भी शैली से अभिन्न धारण माना गया। प्रायः लेखक की भाषा उसके व्यक्तित्व एवं विषय वैधन्य के आधार पर शैली का रूप भी बदल जाया करता है। शैली की इसी विविधरूपा प्रकृति के कारण ही आज उसके प्रकारों की सीमा का कोई सुनिश्चित अंत नहीं है। तथापि उसके कतिपय गुण विशेष के आधार पर विद्वान मनीषियों ने उसके अध्ययन को सरल बनाने का प्रयत्न किया है।

यूरोप में शैली पर प्रारंभ में जो विचार हुआ, वह भाषण कला की दृष्टि से ही हुआ<sup>1</sup>, और इसी दृष्टि से शैली के गुणों को भी देखा गया। यूनान में प्लेटो के पूर्व गार्जियास तथा थ्रेसीमेक्स ने वक्तृत्व कला में आकर्षण तथा अलंकारों की आवश्यकता बतायी थी, और वाक्य शैली को साधारण बोलचाल के स्तर से उठाने का प्रयत्न किया था।<sup>2</sup> आधुनिक युग के आलोचकों में एफ० एल० लुकास ने अपने 'स्टाइल' नामक ग्रंथ में शैली के गुणों पर विस्तारपूर्वक लिखा है। उन्होंने स्पष्टता, समास, विविधता, सरलता, शिष्टता, विनोद, उल्लास, ईमानदारी, अर्थवत्ता, शक्तिमत्ता, तेजस्विता आदि गुणों की खोज चर्चा की है।<sup>3</sup> एलन वार्नर ने भी सरलता, अर्थमयता, स्पष्टोक्ति, नादमयता, अलंकार तथा आवश्यक नम्रता को शैली के गुण माना है।<sup>4</sup>

आधुनिक काल के हिन्दी के आचार्यों में आचार्य रामचन्द्र शुक्ल, डा० श्यामसुंदर दास, डा० गोस्वामी ने प्रायः मम्मट और विश्वनाथ आदि का अनुकरण करते हुए शैली में प्रसाद, माधुर्य और ओज जैसे तीन गुणों की अवस्थिति मानी है। करुणापति,

1- पं० सीताराम चतुर्वेदी, शैली और कौशल, पृ० 52

2- धीरेन्द्र वर्मा, हिन्दी साहित्य कोश, पृ० 552

3- डॉ० एफ०एस० लुकास- 'स्टाइल'

4- Alan Warner, A short guide to English Style.

त्रिपाठी जी ने गुणों के दो दो वर्ग- बौद्धिक और रागात्मक बनाकर प्रथम वर्ग में शुद्धता, सरलता, स्पष्टता, अलंकृति तथा औचित्य का समावेश किया है तो दूसरे वर्ग में मर्मस्पर्शिता, और सजीवता की परिगणना की है। व्याकरण की शुद्धता, स्पष्टता, सजीवता, लालित्य, उल्लास, संगीत आदि गुण भी उन्होंने शैली के लिए आवश्यक माने हैं।<sup>1</sup> डा० मु० ब० शहा ने शैली के गुणों का विचार भाषा के गुण (शुद्धता, आलंकारिकता, अर्थवाहकता, तथा सरसता), रचना के गुण (सूत्रबद्धता, प्रवाह और प्रमाणबद्धता)- तथा व्यक्तित्व के गुण (बौद्धिक, भावनिक)-इन सबको मिलाकर करना अपेक्षित समझा है।<sup>2</sup>

### निबंधों की शैलियाँ :

निबंधों में प्रायः भाव, विचार और कल्पना अथवा विषय, भाषा एवं विधा के आधार पर निबंधों की विविधरूपा शैलियों के वर्गीकरण पर विचार किया गया है। विषय और विधा के अनुसार निबंधों की निम्नलिखित पांच मुख्य शैलियाँ मानी गई हैं - (1) भावात्मक, (2) वर्णनात्मक, (3) विवरणात्मक (4) विचारात्मक और (5) हास्य-व्यंग्यात्मक।

### 1- भावात्मक शैली :

इस शैली में भावों की प्रधानता रहती है। भाषा गीत के समान लयबद्ध, कभी बिखरी हुई कभी कंदोमय, कभी निजी बातचीत के समान होती है। आत्मीयता उसका मुख्य वैशिष्ट्य माना जाता है। प्रायः व्यक्तिपरक या वैयक्तिक निबंधों की शैली इसी प्रकार की होती है। लेखक वर्णित विषयों का अपनी भावना, कल्पना

1- करुणापति त्रिपाठी, शैली- पृ० 87-88

2- डा० मु० ब० शहा, हिन्दी निबंधों का शैलीगत अध्ययन-पृ० 83

एवं व्यक्तिगत गुणों के आधार पर जब उनका आकर्षक रूप में वर्णन करता है तब वह पाठकों के साथ अधिक निकटता का सम्बन्ध स्थापित कर लेता है।

डा० भारती के 'ठेले पर हिमालय' संकलन के निबंध प्रायः भावात्मक शैली से युक्त हैं। डा० भारती अपने स्वच्छंद कल्पनाप्रिय रोमांटिक व्यक्तित्व, अपनी कलात्मक रुचि, संवेदनाशील भावुकता और सौंदर्य की उत्कट प्यास के प्रति सहज ही आकर्षित होनेवाली रस-सिक्त आत्मा के कारण ही विविध वर्णनों, विवरणों और विचारों को भी ऐसा भाव-लालित्य प्रदान कर सके हैं जिससे पाठक मंत्र-मुग्ध हुए बिना नहीं रहता। उदाहरण के लिए 'ठेले पर हिमालय' की अधिकांश रचनाएं - 'एक सपना और उसके बाद', 'काले पत्थर की अंगूठी', 'दाणों की अथाह नीलिमा', 'चांदनी में कोकाबेली', 'कौतुकशे', 'फूल-पाती', 'आधी रात': 'रेल की सीटी' तथा 'पश्यन्ती' संकलन की 'शुक्रवारवाली एक शाम' और रत्नाकर का सफ़ेद सान्ध्य-चिन्तन' आदि शीर्षक रचनाएं भावात्मक शैली के लालित्य से युक्त श्रेष्ठ रचनाएं हैं।

उक्त निबंधों में निबंध का प्रारंभ कहीं आकर्षक ढंग से, कहीं बातचीत की शैली में, तो कहीं किसी भाव, वस्तु या तथ्य के सरस वर्णन से किया गया है। कहीं आदि से अंत तक एक ही भाव या अनुभूति को विविध भावों के लुभावने 'अ' रंगों में रंगायित करके देखा गया है। भाव-श्रृंखला बीच-बीच में बिखर जाने पर भी अंततोगत्वा चर्चित विषयों की संगति, क्रमवद्धता एवं अनिवार्यता के गुणों को आत्मसात् कर लेती है। इस रूप में निबंधों को का अंत भी विस्मय बोधक ढंग से होता है। 'काले पत्थर की अंगूठी' एक ऐसा ही निबंध है लेखक प्रारंभ और मध्य तक जो बातें कहता है उससे लगता है कि भाव-सूत्र बिखर रहे हैं, किन्तु अंत में संगति बैठ जाती है और फिर भी एक संवेदना, एक कौतुक की प्रतीति हुए बिना नहीं रहती। लेखक ने 16 रुपये में काले सुलेमानी पत्थर की खरादी हुई तथा बीच में नकली पुखराज जड़ी एक अंगूठी खरीद कर कुछ दिनों तक पहनी। किन्तु एक दिन उत्साह से मेज पर हाथ पटकते ही खटाक से चकनाचूर हो गई। लोगों ने पूछा 'क्या टूटा?' तो बताया 'कफ' का बटन टूट गया' किन्तु आधे घण्टे बाद वहीं जाकर पुखराज उठा लिया जाने

क्यों ? लेखक के शब्दों में - 'गीक लोगों की एक वीणा होती थी ।' हवा से बजती थी । डाल पर आहिस्ते से टिका दी । तार फंकार देने लगे । मैंने भी आजकल अपने को बड़ी खूबसूरती से, बड़े आहिस्ते से, कुंजों, डालों से टिका दिया है । हर हवा का फंकोरा मुझे फंकार देता है । और कुछ हो या नहीं कौन जाने, पर ताजगी तो है ।<sup>1</sup> उक्त उद्धरण में इमानदारी, स्पष्टता, आलंकारिकता, अर्थात्कता, सरसता तथा भावनिष्कता के साथ ही क्रमबद्धता जैसे शैली के गुणों को सहज ही देखा जा सकता है । एक अन्य उदाहरण देखिये, लेखक शुक्रतारे के सौंदर्य को पाने कितना भावविह्वल हो उठता है - 'गन्धराज और शिरीष के पीछे से धीरे-धीरे शुक्रतारा उठ रहा है । थोड़ी देर बाद वह मेरे आंगन में चमकेगा-कितना प्यारा लगता है अपने छोटे से फूल-बसे घर के आंगन में रजनीगन्धा के फूल जैसे उगले शुक्रतारे का रात भर कहना-----।'<sup>2</sup>

उनके कतिपय भावात्मक शैली प्रधान निबंधों में वैचारिक तत्वों का भी पुट मिलता है, किन्तु वहां भी बुद्धि तत्व हृदय के स्पर्श से संवेदनापरक अभिव्यक्ति पा लेता है । उदाहरण के लिए 'कूमचिल में कुछ दिन ।' आधी रात: रेल एक सीटी, 'पार्क', चिड़ियां और सड़क की लालटेन तथा 'डेड सी के तट पर' आदि ऐसी ही रचनाएं हैं । उदाहरणार्थ- 'और कल से एक और अजीब बात सोच रहा हूं, मृत्यु शायद किसी एक अंगल दाणा में घटित होनेवाली विभीषिका नहीं है । वह एक निरंतर चलनेवाली प्रक्रिया है । कहीं न कहीं, हमारा कोई न कोई अंश प्रतिदाणा भरता रहता है । कभी-कभी क्या ऐसा नहीं लगता कि पांच साल पहले से किसी एक व्यक्ति, किसी एक आदर्श, किसी एक भावना को, हमारे जिस व्यक्तित्व ने बेहद प्यार किया था, अपने को उत्सर्ग कर दिया था, आज वह हमारा

1- ठेले पर हिमालय- पृ० 20

2- पश्यन्ती- 'शुक्रतारे' वाली एक शाम- पृ० 62

व्यक्तित्व मर चुका है । पर कभी-कभी इसके बिलकुल विपरीत बात भी लगती है । हमारे व्यक्तित्व का कोई अंश कभी भी नहीं मरता । जाने कहां बीज की तरह परत-दर-परत जमीन के अन्दर दबा रहता है । मौका पाकर अकस्मात उसमें जीवन का संचार हो उठता है हरियाली दौड़ आती है ।<sup>1</sup>

डा० भारती की भावात्मक शैली, भाषा-सौष्ठव की दृष्टि से समृद्ध एवं प्रभावोत्पदक है । भावानुकूल बिम्बों व प्रतीकों का प्रचुर प्रयोग उसे काव्यात्मक या गद्य-काव्य की सी लयात्मक कृता एवं चित्रमय रमणीयता का कलेवर प्रदान कर देता है । यही कारण है कि इन निबंधों में माधुर्य एवं प्रसाद गुण की अवस्थिति सर्वत्र दृष्टिगत होती है । विभिन्न भाव-स्थलों या प्रसंगों के अनुसार भाषा कहीं प्रवाह शैली तो कहीं विदोष शैली के रूपों में प्रकट हो गई है । प्रवाह शैली अभिधात्मक गुणों से युक्त, लेखक की आन्तरिक उथल-पुथल को दर्शानेवाली, विशिष्ट शाब्दिक लय से युक्त, अपूर्ण तथा संदित वाक्योंवाली होती है । भावों का उद्घाटन प्रवाही ढंग से होता रहता है और उसमें उचित तारतम्य भी होता है ।<sup>2</sup> विदोष शैली में भावों के प्रकटीकरण में कोई विशिष्ट लय नहीं होती, न तारतम्य या अनुपात होता है । प्रलाप करने वाले व्यक्ति के समान इस शैली से आच्छन्न निबंधकार की भाषा उसड़ी हुई, कुछ असंबद्ध, अति भावुकता से लबालब, तर्कहीन, पुनरावृत्ति से युक्त बन जाती है । वाक्य की रचना में भी अनुपात या सुगठितता नहीं होती । वे बिखरे हुए, आधे-अधूरे कुछ सम्बद्ध, कुछ असम्बद्ध ऐसे होते हैं ।<sup>3</sup> प्रवाह-शैली के उदाहरण की दृष्टि से 'ठेले पर हिमालय' संग्रह की 'कूमाचिल में कुछ दिने', 'दाणों की अथाह नीलिमा', 'उचटी नींद' और 'पूरा फूल पाती' आदि रचनाओं को देखा जा सकता है । 'जिन्दगी को फूलों से तौलकर, फूलों से मापकर फेंक देने में कितना

1- 'ठेले पर हिमालय'-डेड सी के तट पर-पृ० 46

2- डा० मु०ब० शहा-हिन्दी निबंधों का शैलीगत अध्ययन-पृ० 89

3- वही-

सुख है। तुम कभी आगरे के किले गयी हो। वहाँ एक पत्थर का हाँज बताया जाता है जिसमें नूरजहाँ गुलाब के फूल भरवा कर नहाया करती थी। उसी ने इत्र का आविष्कार किया था। और मध्ययुग में पैदा हुआ होता न,----तो मैं नहीं कह सकता कि मैं शेर अफगन और नहांगिर दोनों से ज्यादा नूरजहाँ को न प्यार करने लगता----इसलिए नहीं कि वह सुन्दर थी----उंह, कोई----से ज्यादा सुंदर थोड़े ही रही होगी पर फिर भी मैं उसे इसलिए प्यार करने लगता कि वह फूलों से नहाती थी।<sup>1</sup> इसी प्रकार विद्याप शैली जो प्रलाप का ही एक आँ कहलाती है का प्रयोग भी उनके अधिकांश भावात्मक निबंधों में किया गया है। उदाहरणार्थ- 'कभी-कभी ऐसी स्थिति में जो सचमुच बड़े लोग होते हैं वे चल देते हैं तो आगे ही चलते कूँ जाते हैं ----लौटते नहीं। मैं तो कमजोर हूँ न ? बेहद कमजोर, इसलिए लौट आता हूँ वापस- इस दार्ष्टिक मृत्यु और अणित मृतृष्णाओं के देश में। लौट आता हूँ इस डेह सी के तट पर- यह बेजबान मुदाँ समन्दर जो अब मुझे कुछ नहीं दे सकता-----'<sup>2</sup>

## (2) वर्णनात्मक शैली :

सहज तथा सरल भाषा में विभिन्न वस्तुओं, दृश्यों या पदार्थों का वर्णन जब आत्मीयता तथा सरस कल्पना के माध्यम से आकर्षक ढंग से प्रस्तुत किया जाता है तब वर्णनात्मक शैली की अवस्थिति मानी जाती है। इसमें सरल भाषा का प्रयोग होने से यह व्यास-शैली का रूप ले लेती है। डा० भारती के कतिपय निबंधों में इस शैली का भी उपयोग सुंदर एवं आकर्षक ढंग से किया गया है। यथा- 'वे उदास पीपल के पेड़ के नीचे बैठे हैं, चुपचाप सूखे पत्तों की शय्या पर। घुमरहित

1- 'ठेले पर हिमालय'-फूल पाती - पृ० 34

2- वही- डेह सी के तट पर, पृ० 51

अग्निशिखा-सा उनका रूप जगमगा रहा है। श्रीवत्सधारी, बादलों से सांवेले तपे कंचन की तरह निष्कलंक, रेशम के दो पटों में आवेष्टित, मंगलम्प, मन्द मुसकान में रंगे हुए होठ, कन्धों पर भौराले केश, कानों में जगमगाते हुए मकर-कुण्डल और फूलों की माला में जगमगाता हुआ कौस्तुभ मणि- बायाँ पैर दाहिनी जंघा पर रखा हुआ पाँव के तलवों में हिरण की-आँखों का सा निष्पाप सौन्दर्य।<sup>1</sup>

### (3) विवरणात्मक शैली :

इस शैली का मुख्य वैशिष्ट्य कथात्मकता (नरेसन) है। इसका सम्बंध काल से रहता है, इसमें वर्णित वस्तु गतिशील रहती है। इस प्रकार की शैली वाले निबंधों में व्यक्ति के जीवन में घटित होनेवाली युद्ध, यात्रा, शिकार, इतिहास या कल्पना आदि सम्बंधी घटनाओं का विवरण इस ढंग से प्रस्तुत किया जाता है कि आँखों के सामने साक्षात् खड़ी हो जायें। यह शैली भी प्रायः व्यास शैली का ही अनुगमन करती है।

डा० भारती जी ने उक्त शैली का भी सर्वाधिक प्रयोग अपने निबंधों में किया है। 'युद्ध यात्रा' तथा 'मुक्त दोत्रे युद्ध दोत्रे' के निबंधों के अतिरिक्त 'ठेले पर हिमालय', 'कूमाँचल में कुछ दिन', 'गुलीवर की तीसरी यात्रा', 'एक छोटी चमकनेवाली मछली की कहानी'<sup>2</sup> तथा 'पश्यन्ती' संग्रह के 'जलौधमग्ना सचराचराधरा', 'वह एक कहानी और उसके अनेक परिशिष्ट', 'रत्नाकर शान्ति का सान्ध्य-चिन्तन' आदि जैसे निबंध विवरणात्मक शैली से युक्त निबंधों के उत्तम उदाहरण कहे जा सकते हैं। उदाहरणार्थ- 'मैं भारत लौटा तो सामन्त वणिक ने अपने पचास सशस्त्र

1- वही- एक सपना और उसके बाद- पृ० 16-17

2- दे० ठेले पर हिमालय-

अश्वारोही मेरे साथ कर दिये थे । ग्राम उजड़े पड़े थे । फाड़ियों में जूधात लुटेरों के झुण्ड क्षिपे बैठे रहते । मुझसे खायी नहीं जाता । राह में अक्सर घोड़े श्वों को लांघकर चलते और पालकी डोनेवाले भारिक राह बदल देते ।<sup>1</sup>

#### (4) विचारात्मक शैली :

बौद्धिक विवेचन की अधिकता इस शैली का प्रमुख वैशिष्ट्य है । बुद्धि जब किसी तथ्य का उद्घाटन, विवेचन, तर्क-वितर्क या विश्लेषण के द्वारा प्रस्तुत करती है तब वह विचारात्मक शैली का ही आश्रय ग्रहण करती है । अनित अर्थ-आखर थोड़े के गुण से युक्त यह शैली प्रायः समास शैली के रूप में परिणत हो जाती है । इसमें मार्मिक विवेचन, तर्क-पद्धति, विचार-प्रतिपादन तथा बौद्धिक दामता के होने से लेखक का व्यक्तित्व भी उभर आता है जिससे उसके ज्ञान, चिन्तन एवं प्रतिभा का सहज ही परिचय मिल जाता है । बुद्धि-तत्त्व की प्रधानता होने के बावजूद भी इससे हृदय-तत्त्व नितान्त उपेक्षा नहीं रहता ।

डा० भारती ने अपने निबंध-संग्रह 'कहनी अनकहनी' तथा 'पश्यन्ती' के कुछ निबंधों में विचारात्मक शैली का प्रयोग किया है । उन्होंने अपने साहित्य, राजनीति, भाषा, धर्म तथा संस्कृति सम्बंधी विचारात्मक निबंधों में तद्सम्बंधित अनेक समस्याओं, प्रश्नों एवं वाद-विविदों का बड़े ही संतुलित एवं तटस्थ दृष्टि-कोणों के द्वारा खण्डन-मण्डन करते हुए अपने उदारतावादी मतों की स्थापना के लिए बौद्धिक विश्लेषण प्रधान शैली का आश्रय लिया है । अनेक स्थानों पर चर्चित समस्याओं के पक्ष या विपक्ष में लेखक ने प्रश्नों की फड़ी लगा दी है तो कहीं

अपने मत की सिद्धि के लिए अनेक प्रमाण प्रस्तुत किये हैं। स्थान-स्थान पर तथ्यों के प्रतिपादन के लिए उद्धरण शैली का प्रयोग भी किया गया है। हां, यह अवश्य है कि उनका भावुक एवं मानवता प्रेमी हृदय उनके वैचारिक कोणों से फाँकता हुआ प्रतीत हो जाता है। 'कहनी अनकहनी' के 'विकासोन्मुख व्यवस्था : ह्रासोन्मुख आत्मीयता', 'जहाँ प्रशासकों और न्यायाधीशों का निर्माण होता है', 'अष्टग्रही', 'बुद्धिजीवी : द्वितीय कोटि', तथा 'पश्यन्ती' संग्रह के 'रवीन्द्र ज्योती का वर्षा : एक दृष्टि', 'रशियायी आधुनिकता और हूलाहूल' और 'आधुनिकता अर्थात् संकट का बोध' ऐसे ही निबंध हैं जिनके पार्श्व से डा० भारती के बौद्धिक गाम्भीर्य, को, उनकी तर्काश्रित प्रतिपादन की पद्धति को तथा उनके ज्ञान-विस्तार के क्षेत्र को देखा जा सकता है। उदाहरण के लिए देखिए- वे दृढ़ निश्चय पूर्वक यह मानते हैं कि - 'आज के युग में, न केवल वैज्ञानिक यातायात के कारण, अखिल विश्व की नित्य एक सूत्र में पूर्णतः आबद्ध हो गई है। वैसे तो समस्त संसार की मानवता सदैव एक रही है, जाति, राष्ट्र, धर्म, रक्त के विभाजन केवल सतही रहे हैं, लेकिन जितने अर्थों में जिस स्तर पर आज का मनुष्य विश्व-मानव है, वैसा इतिहास में कभी नहीं रहा। अपने आणित भौतिक और सांस्कृतिक सूत्रों से वह समस्त विश्व में घटित होनेवाली इतिहास प्रक्रिया के प्रत्येक क्षण से अनिवार्यतः आबद्ध है। प्रत्येक क्षण, प्रत्येक जाने-अनजाने स्थल पर उसकी नित्य बनने या बिगड़ने के क्रम में है। पूर्व की नित्यति, या पूर्व की ऐतिहासिक गति सर्वथा पृथक् है और रहेगी, इस भ्रान्त धारणा को कुछ आचार्य बड़े अभिमान पूर्वक दुहराते हैं और अक्सर आधुनिक साहित्य-बोध के विरुद्ध इसे एक बहुत सशक्त र्थ हथियार मानते हैं। लेकिन दुर्भाग्य से वे यह नहीं जानते कि आधुनिक साहित्य-बोध को विदेशी सिद्ध करने के लिए पूर्व और पश्चिम के अनेक अनिवार्य पार्थक्य की जिस दलील का आश्रय वे लेते हैं, वह दलील स्वयं एक विदेशी दलील है जो 19वीं शताब्दी में युरोपीय उपनिवेशवादियों ने पेश की थी।<sup>1</sup>

(5) हास्य-व्यंग्यात्मक शैली :

डॉ० भारती की लेखनी का प्रथम गुण है हास्य एवं व्यंग्य की तेजतर्रार शैली पर आधारित मर्मबोधक भावों तथा विचारों की अभिव्यंजना । कटु व तीखे व्यंग्य को उन्होंने विनोद तथा हास्य की मिश्री में घोल कर ऐसा आसव तैयार किया है जिसका आस्वाद लेते ही आम्लक रस की भांति प्रथम कड़वी पश्चात् मधुर प्रतीति हो जाती है । उनका व्यंग्य आम्लक रस की भांति ही प्रवर्तमान अनेकविध विकृतियों, एवं विकारों के निवारण तथा परिष्कार की प्रक्रिया के रूप में अपने अद्भुत एवं सफल चमत्कार को सिद्ध कर लेता है । स्वयं निबंधकार ने इस सम्बंध में अपनी उदार दृष्टि का परिचय देते हुए कहा है - 'सूरज की का सातवां घोड़ा' तथा 'ठेले पर हिमालय' के कुछ निबंधों में व्यंग्य पर हाथ आजमायाथा । वैसे-मेरे अनेक विरोधी आलोचक बड़े कृपालु हैं । वे तो मेरे सारे लेखन को व्यंग्य-हास्य ही मानकर इस क्षेत्र में भी मुझे प्रतिष्ठित करने को कटिबद्ध हैं । मैं ही हूँ कि जो इस सेहरे को स्वीकारने राजी नहीं होता ।'<sup>1</sup>

उनके विचारात्मक तथा भावात्मक कोटि के निबंधों में व्यंग्य कहीं स्फुट, कहीं अस्फुट धारा तो कहीं एक धारी, कहीं दुधारी पैनी नश्वर के रूप में दृष्टिगत होता है । निबंधकार ने सभी प्रकार की बुराइयों और अनैतिक प्रवृत्तियों के सुधार के लिए व्यंग्य-को एक कारगर हथियार के रूप में देखा है । उन्होंने जहां भी उचित एवं आवश्यक समझा, बड़े से बड़े नेताओं और साहित्यकारों को भी अपने व्यंग्य का शिकार बनाया है । इसमें उनकी निमीकता, ईमानदारी, सच्चाई के साथ ही उनके मानवता विरोधी प्रवृत्तियों के सशक्त प्रहारक तथा मानवीय मूल्यवादी दृष्टि के प्रेक्ष

1- कादम्बिनी, जून 1973 'क्यों और क्यों नहीं' शीर्षक स्तम्भ ।

प्रस्तावता जैसे अन्य रूपों के भी दर्शन होते हैं। उदाहरण के लिए देखिए - 'बिलाहा-बाद की डायरी' का एक व्यंग्य रिपोर्ताज- डा० भडकधीरा लुप्त (डा० जगदीश गुप्त) और कीचकान्त वर्मा (लक्ष्मीकान्त वर्मा) जैसे दो अत्यन्त प्रभावशाली कवियों को अज्ञेय अपने सप्तकों, में नहीं पचा सके- 'दो न समझे सप्ताक तीनि में', तब इस सम्बंध में निबंधकार ने भडकधीरा लुप्त से जो ब्यान मांगा तो बोले- 'लिखा है, लिखा है। पढ़ लेना।'

मैंने पढ़ा। उन्होंने नयी कविता की भृगुसंहिता लिखी है। उसमें उन्होंने तीनों काल का सब हाल लिख दिया है। उसके कुछ सिद्धान्त इस प्रकार हैं : (1) मनुष्य महान है। नयी कविता मनुष्य करता है इसलिए नयी कविता महान है। (2) कीचकान्त लघु मानव की बात गलत कहते हैं। पर उनका मन रखने को लघु की जगह घुल-मानव चल सकता है। (3) लघु महान है, महान लघु है अतः लघुमहान चला दिया जाये तो ठीक रहता। (4) नया कवि स्वभावतः ईमानदार होता है। अज्ञेय नये कवि हैं। अज्ञेय बेईमान हैं। बेईमान स्वभावतः ईमानदार होता है। (5) जिस कविता पर सारा बखेडा खडा हुआ अज्ञेय की वह कविता मर्मी से निकली है, मर्मीस्पशी है। उसे पढ़कर गुस्सा आता है। नयी कविता में मर्मीस्पशी कविताओं को पढ़कर गुस्सा आता है।

यह पंचशील उन्होंने लिखे अभी हैं पर निर्धारित पूर्व-जन्म में ही कर लिये थे। मगर कुछ अन्य लोगों ने पांच की जगह पच्चीस शील गड़ लिये और केवल संस्था के बरु पर सप्तकों में घुस गये। पर भडकधीरा जी ऐसी बातों की परवाह नहीं करते।<sup>1</sup>

ॐ

समीक्षा-साहित्य

डा० भारती की विन्तन प्रणाली एवं उनकी समीक्षात्मक दृष्टि :

~~~~~

नई समीक्षा के क्षेत्र में डा० भारती जी का पदार्पण उनकी महत्वपूर्ण

दो समीक्षात्मक कृतियों यथा 'प्रगतिवाद : एक समीक्षा' (1949 ई०) तथा 'मानव मूल्य और साहित्य' (1960 ई०) से होता है। प्रस्तुत दो कृतियाँ ही उन्हें नये कवि-समीक्षकों के बीच प्रतिष्ठित कर देती हैं। उक्त ग्रंथों के अतिरिक्त उनके शोध-प्रबंध 'सिद्ध-साहित्य' तथा उनके निबंध-साहित्य में भी उनके समीक्षक का रूप उभर उठा है।

डॉ० भारती के समीक्षक की सबसे बड़ी बात तो यह है कि जिस रूप में उन्होंने अपने काव्य, नाटक और कथा-साहित्य में अपने भावों, विचारों और कल्पना के प्रतिमानों को सज्जनात्मक स्तर पर अभिव्यक्ति प्रदान की है ठीक उसी के समानान्तर वैचारिक कोणों के माध्यम से अपने समीक्षात्मक चिन्तन को भी विश्लेषण, विवेचन एवं उदाहरणों के द्वारा सिद्ध करने का प्रयास किया है।

डॉ० भारती के समीक्षात्मक चिन्तन की नींव है, उनके पौर्वीय एवं पाश्चात्य साहित्य, संस्कृति, राजनीति इतिहास एवं दर्शन के पर्याप्त व्यापक और गंभीर अध्ययन की पीठिका। अतः वे समीक्षा के स्तर पर जो भी बात प्रस्तुत करते हैं उसे उसके संपूर्ण परिवेश की ऐतिहासिकता के संदर्भों में विश्लेषित और विवेचित करते हुए यह सिद्ध करने का प्रयास करते हैं कि क्या वह मनुष्य के स्वतंत्रता विकास के पथ में कहीं वैचारिक दुराग्रहता या संकीर्ण मतवादिता के कारण बाधक तो नहीं है? क्या वह मानवता के शाश्वत मूल्यों पर रहकर अपने विकास के नवीनतम मोड़ खोज रही है, या तो फिर किसी प्रकार के अर्थहीन या मानवता विरोधी खोखले आदर्शों या कल्पनाओं के वैचारिक फलक को ही अपना मूलाधार बनाकर आगे बढ़ने का प्रयास करती है। इस स्तर पर उनके समीक्षात्मक चिन्तन में उनकी स्वस्थ एवं संतुलित दृष्टि, वैचारिक प्रौढ़ता तथा अभिव्यक्ति की ईमानदारी पग-पग पर दृष्टिगत होती है। हाँ, यह अवश्य है कि कतिपय विद्वान उनके चिन्तन में अन्तर्विरोधों तथा वदतोव्याधातों के दोष को भी पाते हैं किन्तु उनकी 'साहसपूर्ण ईमानदारी और विवेक पूर्ण दृष्टि' पर आधारित 'अहमियत' को तो नकारा ही नहीं जा सकता।

उनके चिन्तन की विकासधर्मिता ने जहाँ एक ओर उसे रुढ़ होने से बचाया है वहाँ दूसरी ओर उसमें अन्तर्विरोधों और वदतोव्याधातों को भी उपस्थित किया है । 'प्रगतिवाद : एक समीक्षा' और 'मानव-मूल्य और साहित्य' में इन विरोधों को लक्षित किया जा सकता है । इतना होने पर भी उनके चिन्तन की मूल-भित्ति सदा एक ही रही है और वह है मानव के प्रति अङ्गि आस्था । अपनी इसी आस्था के कोरपा भारती उन सभी मूल्यों का समर्थक है जो मानव-चेतनाके विकास में सहायक हैं - वे मूल्य नये हों या पुराने- और वह किसी भी धारणा को उसी सीमा तक स्वीकार कर पाता है जिस सीमा तक वह मानवात्मा और विवेक को अपने चंगुल में नहीं जकड़ती ।¹

अतः यह कहा जा सकता है कि वे साहित्य में मानव-मूल्यवादी समीक्षा-प्रणाली के पचाघर हैं । और इसीलिए आज की समस्त जटिलताओं में मानवीय मूल्यों के आधार पर कला या साहित्य को आधुनिक सन्दर्भ में समझाने की आवश्यकता पर बल देते हुए लिखते हैं 'मानवीय मूल्यों के सन्दर्भ में यदि हम साहित्य को नहीं समझते तो अबसर हम ऐसी झूठी प्रतिमान योजना को प्रयत्न देने लगते हैं कि समस्त साहित्यिक अभियान गलत दिशाओं में मुड़ जाता है । चाहे हम परम्परा का मूल्यांकन कर रहे हों, चाहे सामाजिक उपादेयता की माप कर रहे हों, यदि हम उसके मानवीय आधार से स्थलित होते हैं तो हम साहित्य के मर्म को नहीं पा सकते, और यदि वह साहित्य के मर्म को नहीं पा सकता तो समीक्षाक चाहे पाठानुसंधान से लेकर वर्ग-विश्लेषण तक की 'तथा-कथित वैज्ञानिक' मूलभूतियों में भटके, पर वह साहित्य के बाह्य को ही टटोल कर रह जाता है । एकेडेमिक(शास्त्रीय या हिन्दी के संदर्भ में 'परीक्षाोपयोगी') समीक्षा से लेकर मार्क्सिय समीक्षा तक की यही असफलता रही है ।'² इससे यह स्पष्ट हो जाता है कि डा० भारती ने मानवीय मूल्यों को ही

1- दे० डा० धर्मवीर भारती(सं० लक्ष्मणाक्ष गौतम), सुंदरलाल कथूरिया का लेख 'काव्य चिन्तन', पृ० 58

2- मानव मूल्य और साहित्य- पृ० 155

साहित्य का वह मर्म माना है कि जिसकी उपेक्षा कर कोई भी कला या चिन्तन प्रणाली अपने गौरव के चिर-स्थायीत्व को नहीं पा सकती । बाबू गुलाबराय ने ¹ इस सम्बंध में लिखा भी है 'साहित्य के मूल्य जीवन के मूल्यों से भिन्न नहीं है । अतः यह बात सर्वमान्य है कि जिसका जीवन में मूल्य है, उसका साहित्य में भी मूल्य है ।' ² डा० भारती की समीक्षा दृष्टि वस्तुतः प्रगति-धर्मिता के सार्वभौमिक विचारों, एवं जीवन के शाश्वत् मूल्यों पर आधारित होने के कारण उनके चिन्तन में न तो परम्परागत भारतीय काव्य-शास्त्र की अवमानना है (उसके विकास का प्रयत्न हो सकता है और उसके लिए उसके रूढ़ रूप को नकारा भी जा सकता है) और न ही पाश्चात्य अवधारणाओं की गहँगा । दोनों के सार-तत्वों का ग्रहण भारती का वैशिष्ट्य है- और अपने इसी वैशिष्ट्य के कारण हिन्दी नव्यालोचकों में भारती का विशिष्ट स्थान है । स्वतंत्र और स्वच्छन्द चिंतन जो परम्परा विनिमुक्त है भी और नहीं भी भारती को अन्य समीक्षाओं से अलग कर देता है । ³ डा० भारती के इसी समीक्षक के वैशिष्ट्य की ओर अंगुलि निर्देश करते हुए विजयबहादुर सिंह ने लिखा है - 'धर्मवीर भारती इसीलिए किसी एक संज्ञा के अन्तर्गत समेटे नहीं जा सकते । वह स्वच्छन्दवादी हैं भी, नहीं भी हैं । यही स्थिति उनके प्रयोगवादी होने की भी है । उनकी पहचान किसी प्रचलित और पूर्वनिर्धारित समीक्षा-पद्धति के सहारे सम्भव नहीं । प्रचलित समीक्षा का जो सौंदर्यशास्त्र है वह वर्गीकरण और विभाजन की रीति मानकर चलने को विवश है ।' ³

डा० भारती ने किसी भी कृति का व्यापक उदारतापूर्वक सर्वांगीण, वस्तु-परक एवं वैज्ञानिक अनुशीलन करने के लिये समीक्षा के प्रमुखतया तीन आयामों की

1- साहित्य-समीक्षा- बाबू गुलाबराय- पृ० 18

2- धर्मवीर भारती (सं० लक्ष्मणाक्ष गौतम), सुंदरलाल कथूरिया का लेख 'काव्य-चिंतन', पृ० 56, 56

3- वही- पृ० 240

वकालात करते हुए यह लिखा है 'एक कला-कृति पहले रूप में एक संचित शास्त्रीय परम्परा, जातीय सौंदर्य-बोध और परम्परागत काव्य-शृंखला की विशिष्ट कड़ी होती है। दूसरे रूप में वह एक विशिष्ट समाज-व्यवस्था की सांस्कृतिक निधि होती है और उसका एक विशिष्ट मूल्य होता है। तीसरे रूप में वह एक व्यक्ति की, एक विशिष्ट जाण की अनुभूति की शब्दात्मक अभिव्यक्ति होती है और कुछ विशिष्ट तत्वों से समन्वित होकर वह कला-कृति का महत्व प्राप्त करती है। किसी भी कला-कृति या प्रकृति का मूल्यांकन करते समय यदि इनमें से एक भी पक्ष की उपेक्षा की गई तो वह समीक्षा एकांगी बन जाती है।¹ डा० भारती की समीक्षा-दृष्टि भी प्रायः कृति-मूल्यांकन के तथाकथित आयामों को ही अपना निकष मानकर चलती है।

ऊपर विवेचित पृष्ठों में डा० भारती की चिन्तन प्रणाली एवं उनकी समीक्षात्मक दृष्टि पर प्रकाश डाला गया है। अब यहां उनकी समीक्षात्मक कृतियों का अनुशीलन किया जा रहा है।

समीक्षात्मक कृतियाँ

प्रगतिवाद : एक समीक्षा :

प्रस्तुत रचना 'प्रगतिवाद : एक समीक्षा' (1949) में समीक्षक डा० भारती ने आधुनिक साहित्य की मार्क्सवादी धारा का निष्पक्ष विवेचन प्रस्तुत किया है। डा० भारती ने प्रगतिशीलता या प्रगतित्व को एक वह जीवित चीज और स्थायित्व गरिमा की दृष्टि से देखने-परखने का प्रयास किया है उनका सर्वथा यह मत रहा है कि आज का साहित्य राजनैतिक, साहित्यिक, आर्थिक या किसी भी प्रकार के सैद्धांतिक विचारों के अतिवादों से जकड़कर अपने विकास के गन्तव्य को नहीं पा सकता।

डा० भारती की दृष्टि में प्रगति सदैव सोदेश्य रही है, केवल कोरी गति-शीलता या कोरी आदर्शवादी काल्पनिक प्रगति को वे प्रगति नहीं मानते। उन्होंने अपने प्रगतिशील विचारों, और मान्यताओं के माध्यम से जो एक स्वस्थ एवं समन्वयवादी जीवन-दर्शन प्रस्तुत किया है उसके मूल में समस्त मानव-जाति के विकास और मानवता की मुक्ति के पोषक तत्व निहित हैं। उन्हीं के शब्दों में 'मानवता को प्यार करने वाले एक ईमानदार कलाकार के नाते प्रगति मेरा ईमान है, मेरी कलम की जवानी है, लेकिन अपनी आत्मा में जिस सत्य का साक्षात्कार करता हूँ उसे निर्भीकता से आगे रखना मेरा कर्तव्य है। ----- एक सत्य के खोजी साहित्यिक के लिए मानवीय सत्य का महत्व किसी भी वाद से ज्यादा है, इसीलिए मुझे वाद का विरोध करना पड़ता है, प्रगति के समर्थन में आवाज उठानी पड़ती है, क्योंकि मैं देख रहा हूँ 'वाद' की जंजीरों ने 'प्रगति' के कदम जकड़ लिये हैं।' ¹ डा० भारती ने कला को युग-युगों तक जीवित रहनेवाली चीज माना है। इस रूप में वे साहित्य को एक गम्भीर साधना, मानकर चले हैं। यही कारण है कि उन्होंने प्रचारवादी सिद्धान्तों, वादों अथवा मानवीय सत्य की अवहेलना करके स्वार्थनिहित दलीय प्रयोगों को प्रस्थापित करनेवाले वैचारिक निकायों या राजनीतिक सत्ताओं को प्रगति में बाधक समझा है। इसी आधार पर वे कहते हैं 'मानव हमारा देवता है, हमारा उपास्य है, हमारा ईश्वर है। मार्क्स हो या ईसा, लेनिन हों या गांधी, सभी मानवता की जयमाल में गुंथनेवाले गुलाब हैं, और हम हरेक का तबस्सुम, हरेक का सौरभ स्वीकार करने के पक्ष में हैं, मगर किसी की सीमा में बांधना नापसन्द करते हैं। मार्क्स हों या ईसा, दोनों से बड़ा मानव है। उपनिषद् हों या कम्युनिस्ट मैनीफेस्टो, मानवजीवन का सत्य दोनों से बड़ा है। मानव-जीवन का सत्य एक किरण है, कला इन्द्रधनुष, जिसमें मूल सत्य अनेक रंगों में खिल उठता है। कहीं वह कल्पना है, कहीं यथार्थ, कहीं ट्रेजडी, कहीं कामेडी, कहीं आंसू, कहीं हंसी, कहीं अन्तर्विरोध, कहीं समन्वय। मानव-जीवन के सत्य को एक शैली, एक रूप, एक सम्प्रदाय, एक मजहब या एक वाद में बांधना हास्यास्पद है।' ² इससे यह

1- प्रगतिवाद : एक समीक्षा- भूमिका- पृ० 2

2- वही-

स्पष्ट हो जाता है कि डा० भारती के प्रगतिशील विचार मानवता के उदात्त मूल्यों पर आधारित हैं। इसी लिए जहाँ कहीं भी उन्होंने मानव-प्रगति को किसी सैद्धांतिक या दार्शनिक मतवादों से जकड़ते हुए पाया है वहाँ उन सिद्धांतों की संकीर्णताओं तथा अतिवादिताओं का निर्भीकता से खण्डन किया है। मार्क्सवादीय सिद्धांतों पर आधारित प्रगतिवादी विचारों में उन्होंने उसकी कमियाँ, दुर्बलताओं तथा अपरिपक्वता के दोषों का तटस्थतापूर्वक विश्लेषण किया है। जहाँ तक कार्ल मार्क्स ने साम्यवाद को एक वैज्ञानिक रूप देकर पूँजीवादी व्यवस्था के विरुद्ध मानवता के स्वस्थ विकास की उदात्त पृष्ठभूमि में नए जीवन की जो एक आदर्शपरक कल्पना की थी, वहाँ तक तो हम के कलाकारों ने उसका स्वागत किया; किन्तु जब उसके अनुयायियों ने मार्क्सवाद के व्यापक उद्देश्य की अवहेलना कर साहित्य को दलगत राजनीति का अस्त्र बना लेना चाहा तो उसके परिणामस्वरूप मार्क्सवादी (प्रगतिवादी) साहित्यिक विचारधारा भी संकीर्णता, एकांगिकता और विकृतियों से भर गई। अपनी निष्पक्ष दृष्टि से इसके लिए डा० भारती ने कहा है 'मार्क्स का तात्पर्य था पूँजीवादी विकृतियों के प्रति विद्रोह और उसके स्थान पर एक स्वस्थ संस्कृति का निर्माण, मगर मार्क्स से भी सौगुना अधिक मार्क्सवादी, उसके अनुयायियों ने प्रगतिवाद को एक व्यापक जीवनदायी सिद्धान्त नहीं रहने दिया और उसे एक कट्टर कठमुल्लेखन में परिवर्तित कर दिया।'¹ उदाहरण के रूप में अनेक प्रमाणों के परिप्रेक्ष्य में डा० भारती ने मार्क्सवादी (प्रगतिवादी) विचारधारा का दिग्दर्शन कराते हुए यह निर्देशित किया है कि उसने कहीं सांस्कृतिक परम्परा के स्वस्थ तत्वों का गला घोट दिया तो कहीं साहित्य को एक मात्र राजनीतिक प्रचार का प्रमुख साधन ही सिद्ध करने का प्रयास किया। इस प्रकार के कठोर नियंत्रण के फलस्वरूप उसमें स्त्री और पुरुष के सहज आकर्षण जन्य प्रेम, तथा स्वतंत्र व्यक्तित्व के विकासशील स्तर पर साहित्यकार की

कल्पना और उसकी रागात्मक भावनाओं के प्रकाशन के लिए कहीं भी स्थान नहीं था। उसके कला के बाह्य पक्ष भाषा, शैली आदि की सुंदरता को भी हीन लेना चाहता। येसेनिन और मायकावस्की के काव्य-सृजन और चिन्तन के बीच जो अन्तर था वह राजनीतिक अनुशासन का परिणाम था। येसेनिन अपनी स्वतंत्र अनुभूतियों पर आधारित मधुरतम रोमैण्टिक गीतों का गायक कवि था, और मायकावस्की एक कवि और सैनिक में कोई अंतर नहीं समझता था। इस प्रकार मार्क्सवादीय सोवियट साहित्य (प्रोलेटेरियट साहित्य) केवल नारेबाजियों का अखाड़ा मात्र बन कर रहा गया। 'प्राचीन, स्थायी और शाश्वत साहित्य तथा प्रगतिवादी' प्रयोग शीर्षक निबंध में लेखक ने इसी-साहित्य चिंतन आवरवास, मायकावस्की, प्लेखानोव आदि की संकीर्ण-मनोभूमि पर आधारित वैचारिकता का विश्लेषण करते हुए प्राचीन, स्थायी और शाश्वतता के स्वस्थ दृष्टिकोणों पर आधारित स्तालिन, लिफशित्ज आदि की उदारतावादी चिन्तनधारा को प्रगतिशील घोषित किया है। उदाहरण के रूप में प्लेखानोव उस संकीर्ण समाजवादी दृष्टिकोणों का पक्षधर था जिसके अनुसार साहित्य का मूल्य सर्वथा सामयिक और वर्गवादी दृष्टि में सीमित था, और व्यक्ति की या कलाकार की स्वतंत्र सत्ता का कोई महत्व नहीं था।¹ ठीक संकीर्णवादी चिंतकों की विचारधारा के विपरीत लेखक ने इस के ही साहित्यकारों और विचारकों को महान सिद्ध किया है जिन्होंने प्राचीन साहित्य के महत्व की प्रतिष्ठा की और स्थायी साहित्य के सृजन के लिए व्यापक भूमिका तैयार की। लिफशित्ज ने प्लेखानोव की संकीर्ण विचारधारा का विरोध स्वयं मार्क्स की ही विचारधारा से किया। 'मार्क्स ने अपनी 'क्रिटिक ऑफ पोलिटिकल इकनॉमी' में एक स्थान में लिखा था - 'इस बात को समझना बहुत मुश्किल नहीं कि ग्रीक तथा अन्य शाश्वत साहित्य सामाजिक प्रगति के डोरों से बंधा हुआ था, लेकिन उलफन इस बात को समझने में पैदा होती है कि इतने दिनों बाद आज भी उन्से उतनी ही रसानुभूति होती है,

उतना ही आनंद मिलता है और अब भी वे कला के इतने ऊंचे आदर्श बना रहे हैं कि उनकी तरह पूर्णता पाना कठिन मालूम देता है।¹

लेखक ने प्रगतिवादी साहित्य में मानवतावादी शाश्वत मूल्यों, संस्कृति की स्वस्थ परम्परा, व्यक्तिगत भावनाओं, व्यक्ति-स्वतंत्रता तथा कलात्मक तत्वों के प्रवेश के लिए जोरदार अपील की है। भारतीय प्रगतिवाद भी अंततः रूस की कम्युनिस्ट पार्टी के सिद्धांतों का कोरा प्रचारात्मक साधन बन कर रह गया। इस बात पर लेखक ने बड़ा दुःख प्रकट किया है।² यही बात प्रगतिवादी साहित्य में कलात्मक तत्वों के अभाव तथा कल्पना और यथार्थ के बीच समन्वय के न होने में लेखक को खटकी है। हिन्दी के प्रगतिवादी लेखकों ने सिवा हायावाद के विरुद्ध लेख लिखने के, कला के तत्व को समझने का जरा भी प्रयास नहीं किया, टेक्नीक को सम्हालने की समझदारी नहीं दिखाई और सिवा राणेश राधक, के किसी भी हिन्दी प्रगतिवादी लेखक की टेक्नीक में न मौलिकता है न नवीनता, न प्रभाव और न वह गुण जो उसे स्थायी साहित्य बना सके।³

माक्सवादी साहित्य में केवल समष्टिगत समस्याओं को ही प्रमुख स्थान दिया गया था, इससे व्यक्ति का अस्तित्व उपेक्षित ही रहा। फलतः वैयक्तिक मनोविज्ञान को भी एक बोजुआ ज्ञान करार दिया गया। लेखक ने प्रगतिवादी साहित्य में व्यक्ति के महत्व की प्रतिष्ठा का प्रयास किया है। इस संदर्भ में लिखा है 'साहित्य का आधार व्यक्ति ही है। ---एक उपन्यासकार अपने उपन्यास में जब

1- वही-

पृ० 56

2- वही-

पृ० 118

3- वही-

पृ० 127

एक व्यक्ति का चरित्र उठाता है तो उस चरित्र के माध्यम से वह एक जीवन-दर्शन देता है, एक विशेष व्यक्तित्व रखता है और परिस्थितियों से उसका संघर्ष या सन्तुलन दिखाकर हरक पाठक के सामने जीवन की नई दिशा रखता है। --- जिस साहित्य में अंतर्जगत (मनोविज्ञान) के माध्यम से आनेवाला यह जीवन-दर्शन नहीं होता वह साहित्य कभी भी प्रथम श्रेणी का साहित्य नहीं कहा जा सकता।¹ लेखक का यह मत उन सोवियट लेखकों की संकीर्ण दृष्टि को उजागर करता है कि जो मनुष्य को केवल लाल सेना का सिपाही, कारखाने का मजदूर या पार्टी का कार्यकर्ता मानकर उसे एक व्यक्ति के रूप में नहीं देखते। मार्क्स ने बाह्य परिस्थितियों के निर्माण द्वारा स्वर्ग की कल्पना की किन्तु उससे मनुष्य की आन्तरिक निर्माण की आवश्यकता उपेक्षित ही रही। जब तक मनुष्य के अन्तर्जगत का निर्माण करनेवाली कोई व्यवस्था नहीं होगी तब तक मार्क्सवाद का बाह्य निर्माण अधूरा है। इसके लिए लेखक ने भारतीय अध्यात्मवाद का समर्थन किया है। 'हर युग, हर देश का यमज्ञानतम साहित्य अध्यात्मवादी रहा है। यह अध्यात्म जीवन की परिस्थितियों से दूर भागनेवाला नहीं है, और न मानसिक पलायनवाद ही है। यह वह अध्यात्म है जो मानव को बल देता है, उसे नवीन निर्माण की ओर प्रेरित करता है, उसे परिस्थितियों से लड़कर नये जीवन-दर्शन की स्थापना करने का साहस और शक्ति देता है और मानव को देवता बनाता है।'² लेखक ने मानवतावादी धर्म के तथाकथित परिप्रेक्ष्य में ही धर्म और ईश्वर की समन्वयवादी व्याख्या की है। लेखक ने प्रगतिवादी साहित्य में धर्म की रुझियाँ और खोखली परम्पराओं का तिरस्कार करते हुए अपने इस आग्रह पर बल दिया है कि 'प्रगतिवाद को उस महान धर्म की प्रगतिवादी परम्परा का अर्थ समझना होगा जिसने आज तक भारत की जनता को सबल और दृढ़ बनाया है। यह ठीक है कि धर्म के एक पहलू ने, भाग्यवाद और जातिभेद ने, परलोकवाद और वैराग्यवाद ने हमारी जनता को जीवन से

1- वही-

पृ० 127.

2- वही-

पृ० 143, 144

विमुख किया, लेकिन हम यह भी नहीं भूल सकते कि रामानंद ने जाति-व्यवस्था का विरोध किया था, सूर की गोपियों ने वैराग्यवाद की घञ्जियाँ उड़ाई थीं, भगवान् तथागत ने उच्चवर्गीय ब्राह्मण तानाशाही के खिलाफ विद्रोह किया था, और भारत में जनप्रिय बननेवाले दोनों धर्म, बौद्ध और वैष्णववाद, दोनों ही प्रगतिवादी थे। वैष्णव धर्म की सर्वप्रमुख जनप्रियता का तो मुख्य आधार ही यह था कि वैष्णव आचार्यों ने किसी रहस्यमय लोक से ईश्वर को हटाकर जन-जीवन की व्यापक पृष्ठभूमि में, ग्राम-गोबर भूमि, ग्राम कुटीर और ग्रामीण हृदय में ईश्वरत्व की स्थापना की थी और एक समय था जबकि वैष्णव सन्तों की दृष्टि में जनचेतना और ईश्वरचेतना आपस में घुल-मिल गई थी।¹

उपर्युक्त विवेचन से यह स्पष्ट हो जाता है कि डा० भारती ने जहाँ एक ओर मार्क्सवादी विचारधारा पर आधारित प्रगतिवादी साहित्य की एकांगिकता और अधूरेपन को अनावृत्त किया है वहीं मानवतावादी पृष्ठभूमि में प्रगतिवाद को उंचा उठाने के लिए मार्ग भी निर्देशित किया है। उनकी वैचारिक स्थापनाओं से यह ज्ञात हो जाता है कि वे प्राचीन और नवीन राष्ट्र और विश्व, अतीत और वर्तमान, व्यक्ति और समाज, के समन्वय के लिए प्रगतिशीलता के उन स्वस्थ और चिर स्थायी तत्वों के पोषक तथा पदाघर हैं, कि जिन पर चलकर प्रत्येक राष्ट्र का व्यक्ति ; संस्कृति, धर्म, या साहित्य अपने विकास का पथ पा सकता है।

मानव मूल्य और साहित्य :

प्रस्तुत पुस्तक में मानव मूल्य के संदर्भ में साहित्य का विश्लेषण, परीक्षा और आकलन किया गया है। इसके तीन खण्ड हैं। प्रथम में मानवीय तत्व का विघटन,

द्वितीय में नयी म्यादाओं का उद्घ तथा तृतीय में विविध संदर्भों में नये मूल्यों पर प्रकाश डाला गया है ।

प्रायः मानव मूल्यों के संदर्भ में साहित्य को बहुत कम ही मूल्यांकित करने का प्रयास किया गया है । लेखक ने मानवीय मूल्यों को साहित्य से बाहर की वस्तु माना नहीं है । इसी लिए उसने मानव की गरिमा, उसकी मुक्ति या उसके अन्तरात्मा के विकास के साधक मानवता के सहज रागात्मक मूल्यों को ही अपनी दृष्टि के केन्द्र में रखकर साहित्य को प्रभावित करनेवाली राजनीतिक, धार्मिक, दार्शनिक आदि बाहरी शक्तियों और चिन्तन-धाराओं को खोजा-प्रस्तुत किया है । लेखक ने मध्यकालीन एवं आधुनिक इतिहास-क्रम और काल-प्रवाह के सन्दर्भ में मनुष्य को निरन्तर निरर्थकता की ओर अग्रसर करनेवाले सांस्कृतिक संकट या मानवीय मूल्यों के विघटनवादी तत्वों को विशद विश्लेषण करते हुए यह कहा है - 'समस्त मध्यकाल में इस निष्कल सृष्टि और इतिहास-क्रम का नियन्त्रिता किसी मानवोपरि अलौकिक सत्ता को माना जाता था । ----- इतिहास या काल-प्रवाह उसी मानवोपरि सत्ता की सृष्टि का -माया रूप में या लीला रूप में ।

ज्यों-ज्यों हम आधुनिक युग में प्रवेश करते गये त्यों-त्यों इस मानवोपरि सत्ता का अवमूल्यन होता गया । मनुष्य की गरिमा का नये स्तर पर उद्घ हुआ और माना जाने लगा कि मनुष्य अपने में स्वतः सार्थक और मूल्यवान् है - वह आन्तरिक शक्तियों से सम्पन्न, चेतन-स्तर पर अपनी नियति के निर्माण के लिए स्वतः निर्णय लेनेवाला प्राणी है । -----लेकिन जहाँ एक ओर सिद्धान्तों के स्तर पर मनुष्य की सार्वभौमिक सर्वोपरि सत्ता स्थापित हुई, वहीं भौतिक स्तर पर ऐसी परिस्थितियाँ और व्यवस्थाएँ विकसित होती गईं तथा उन्होंने ऐसी चिन्तनधाराओं को प्रेरित किया जो प्रकारान्तर से मनुष्य की सार्थकता और मूल्यवत्ता में अविश्वास करती गयी ।'¹ मानव

का अमूल्यन करनेवाली ऐसी विचारधाराएं समस्त संसार में विभिन्न घातलों पर विभिन्न रूपों में प्रकट हुई हैं। डा० भारती ने इनसे उत्पन्न व्यापक और सांस्कृतिक संकट के परिप्रेक्ष्य में साहित्य के मूल्य और महत्वों की सही-सही जांच करते हुए नये मूल्यों की विकास भूमिका पर अपने नवमानवतावादी विचारों की प्रतिस्थापना का प्रयत्न किया है।

अपनी मानवतावादी समस्त वैचारिक स्थापनाओं के केन्द्र में डा० भारती ने 'विवेक' को एक मूल्य के रूप में प्रतिष्ठित किया है। इसी विवेक की रक्षा-स्थिति के समस्त प्रयासों में वे मानवीय गौरव के अर्थों का अन्वेषण करते हैं। उनकी दृष्टि में 'मानवीय गौरव के अर्थ यह हैं कि मनुष्य को स्वतंत्र, सचेत, दायित्वयुक्त माना जाय जो अपनी नियति, अपने इतिहास का निर्माता हो सकता है। इसके लिए उसके विवेक और मनोबल को सर्वोपरि और अपरानेय माना जाय।'¹ जब-जब समस्त मूल्य-मय दारं तथाकथित विवेक द्वारा आचरित नहीं होने पाईं तब तब मानवता की हत्याएं होती रही हैं। डा० भारती ने मनुष्य के आचरणों, विचारों और व्यवहारों को उसके सदासद विवेकपूर्ण संकल्पों का परिणाम माना है। मानव की प्रगति दायित्वपूर्ण विवेक या आचरणसे ही की जा सकती है। चूंकि प्रगति का विधायक है मनुष्य का स्वतंत्र विवेकपूर्ण आचरण। अतः इतिहास में जिन प्रतिक्रियावादी राजसत्ताओं, धार्मिक सम्प्रदायों या अर्थ-व्यवस्थाओं ने मनुष्य का विकास और प्रगति रोकनी चाही है उसका यही प्रयास रहा है कि किसी तरह मनुष्य के स्वतंत्र विवेक को भौतिक अभाव, कुराचि या अनुशासन द्वारा पराभूत कर उसकी क्रिया को विवेक से रहित पागलपन, मूर्खी या भावावेश की क्रिया मात्र बना दिया जाय।'² ऐसी स्थितियों में मनुष्य वस्तुधर्मी या पशुधर्मी बन जाता है उसकी स्वतंत्रता का कोई भी मूल्य नहीं रहने पाता।

1- वही-

पृ० 21

2- वही-

पृ० 114

डॉ० भारती के मतानुसार पिछली दो शताब्दियों में उभरनेवाले तमाम जीवन-दर्शनों ने चाहे वह वर्तमान के मनुष्य से उसके गौरव का अपहरण करनेवाले नीति का हो, चाहे वह मनुष्य में नैतिक या अनैतिक कोई वस्तु नहीं होती मानकर मनुष्य की आत्मा या उसके गौरव का क्षरण करनेवाले आस्कर वाइल्ड का दर्शन हो, चाहे वह मनुष्य से उसके विकल्प को या उसके चिन्तन-स्वातंत्र्य को छीनकर उसे पार्टी के यांत्रिक अनुशासन में बांधनेवाले मार्क्स का हो या फिर वह दर्शन क्लीय स्वार्थ नीतियों पर आधारित पूंजीवादी, फासिस्ट या कम्युनिस्ट का ही क्यों न हो। इन सभी वैचारिक सत्ताओं ने अपने अविवेकवाद के द्वारा मनुष्य को अन्तरात्मा से रहित करते हुए उसके स्वातंत्र्य को पूरी तरह से कुचल देना चाहा। अतः कहना न होगा कि मानवीय तत्वों का विघटन मनुष्य को हिप्नोटाइज कर उसके विवेक को हरनेवाले इन्हीं मत्वादाओं का परिणाम है।

यह अक्षय्य है कि मध्यकाल में ईश्वर को सर्वोपरि सत्ता मानकर मनुष्य की सार्थकता उस सत्ता से अधिकाधिक तादात्म्य स्थापित करने में मानी गई किन्तु तब भी 'सृष्टि के केन्द्र में मनुष्य' को मानकर उसकी सार्थकता को घोषित करनेवाली भावना बीच-बीच में मध्यकाल के साधकों या सन्तों में उदित हुई थी। लेखक के मतानुसार 'मनुष्य की संपूर्ण प्रकृति को भोग के स्तर पर परिशोधित करने का व्रत लेनेवाली तंत्र-साधना, मनुष्य से बड़ा कुछ नहीं है' की उदात्त घोषणा करनेवाली वैष्णव भक्ति-साधना और कितनी ही अन्य मध्यकालीन धर्म-साधनाएं इसी मानवीय गौरव को अपनी-अपनी सीमाओं के बावजूद प्रतिष्ठित कर रही थीं।¹

तात्पर्य यह है कि मध्यकालीन तत्व चिंतकों ने अपने-अपने ढंग से मानवीय मूल्यों की प्रतिष्ठा का प्रयास किया था।

आधुनिक युग में मानव की प्रतिष्ठा का प्रयास पश्चिम के नवमानवतावादी चिंतकों तथा मनो-विश्लेषणवादियों ने किया। इससे विवेकपूर्ण दायित्व भावना के आधार पर नये मूल्यों की खोज की गई।¹ आचरण की म्यादा- स्वातंत्र्य, और स्वातंत्र्य की म्यादा? शैक्षणिक निबंध में डा० भारती ने लिखा है - 'पाश्चात्य वैयक्तिकवादी चिंतकों की भाषा में यह वैयक्तिकता मूल्यों के ग्रहण और विकास की दिशा में स्व-संचालित गति है, जिसमें स्वातंत्र्य और दायित्व का आन्तरिक विकासोन्मुख समन्वय रहता है। गीता की भाषा में विनोबा ने स्वातंत्र्य और सामाजिक मूल्यगत दायित्व के इस समन्वय को स्वधर्म (स्व+धर्म) की संज्ञा दी है।'² डा० भारती इस दृष्टि से पश्चिम की वैयक्तिक स्वातंत्र्य भावना पर आधारित नवमानवतावादी विचारधारा से जुड़े हुए हैं वहाँ मानवता के शाश्वत तत्वों पर आधारित वेद एवं गीता द्वारा विहित मानवतावादी विचारधारा से भी। कतिपय विद्वान उन्हें पश्चिम के वैयक्तिकतापरक मानवतावादी घोषित करते हैं। किन्तु उनका व्यक्ति चिंतन समष्टि-चिन्तन का ही पथ है, जब वे कहते हैं - 'पश्चिमी वैयक्तिकतापरक विचार-सरणियाँ वैयक्तिकता के जिस पक्ष को विकास की पूर्ण स्वतंत्रता देने का आग्रह कर रही हैं उसका एक अनिवार्य प्रगतिपरक सामाजिक महत्व है।'³ उनकी दृष्टि में वैयक्तिक मूल्य वह होता है - 'जो व्यक्ति-विशेष की सर्वेदनाओं और अभिवृत्तियों का दृष्ट हो तथा सामाजिक, राष्ट्रीय तथा चरम मूल्यों का विरोधी न हो।'³

डा० भारती ने तथाकथित मानवतावादी पृष्ठभूमि में साहित्य के श्रेष्ठत्व या महान होने की जांच की है। उन्होंने साहित्य-सृजन का मुख्याधार मनुष्य के लौकिक यथार्थ को ही माना है।⁴ लेखक ने हिन्दी साहित्य का सर्वेक्षण करते हुए यह कहा है कि

1- वही- पृ० 128

2- वही- पृ० 123

3- दायित्व और स्वातंत्र्य : अविच्छिन्न मूल्य, सम्पादकीय, आलोचना, जनवरी-1956 पृ० 2

4- मानव मूल्य और साहित्य- पृ० 76

मध्यकाल में मानव का स्थान सर्वोपरि सत्ता ने ले लिया था और आधुनिक काल में दिव्यता का लबादा-ओढ़े नायकों ने। इसके विपरीत उन्होंने साहित्य में सामान्य-जन की प्रतिष्ठा पर बल दिया है। साहित्यकार के दायित्व को निर्देशित करते हुए वे लिखते हैं 'वे (साहित्यकार) दिव्यता के लबादे उतारकर सामान्य साधारण जन के साथ आ खड़े हों, उसी साधारण जन के साधारण परिवेश में उसी के घरातल पर प्रखर विवेक, सम्पूर्ण संवेदना और अदम्य साहस से मूल्यों की खोज करें और जो भी मूल्य उपलब्ध करें उसके प्रति अपने कला-व्यक्तित्व को निस्संकोच समर्पित कर दें।'¹ स्पष्ट है कि डा० भारती ने आधुनिक साहित्य में साधारण जन की मुक्ति और उसके गौरव की महद चेष्टा की है। आज राष्ट्र स्वतंत्र है किन्तु वह अथावधि मानसिक या वैचारिक पराधीनता का दास ही बना हुआ है। अतः भारती लिखते हैं कि 'भारत की स्वतंत्रता तब तक सार्थक नहीं है जब तक सामान्य जन स्वतंत्र नहीं है। सामान्य जन के स्वतंत्र होने का अर्थ यह नहीं कि उसे भर पेट भोजन, ज़रूरत के मुताबिक कपड़ा मिल जाय। यह भी है तथा इसके अलावा और बहुत कुछ भी है। उनके मानस में जो अन्य हड्डियाँ हैं, कुण्ठाएँ हैं, मूच्छनाएँ हैं, मृत परम्पराएँ आदि प्रवृत्तियाँ हैं, जिसके कारण वह युग-युग से दास बनता चला आया है - उनसे भी उन्हें मुक्त करना है। इस दृष्टि से स्वातंत्र्य न केवल एक बाह्य परिस्थिति है, वरन् एक आन्तरिक मूल्य भी है।'² इससे स्पष्ट है कि लेखक ने विवेक के मूल्य को मानवता की दिशा में बहुत ही सूक्ष्मता एवं सम्यक् रीति से देखते-परखते हुए साहित्य के उचित मूल्यों की ओर दृष्टिनिक्षेप किया है। जहाँ भी विवेक का छ्द्रास हुआ है वहाँ साहित्य से साधारण जन उपेक्षित ही रहा है। इसीलिए डा० भारती ने हिन्दी के प्रसंग में किंचित रूप में रहस्यावाद और विशेषरूप में क्लृप्तावाद और प्रगतिवाद के प्रति अपना असन्तोष व्यक्त किया है। साहित्य की

1- वही-

पृ० 90

2- वही-

पृ० 74

नयी म्यथि की ओर संकेत करते हुए वे कहते हैं - 'साहित्यकार का यह नया दायित्व इतिहास-निर्माण का दायित्व है, मानव-संस्कृति के मूल्यात्मक विकास का दायित्व है और सामान्य व्यक्ति के दायित्व से कई गुना अधिक जटिल दायित्व है, क्योंकि साहित्यकार की पदाधारता और संघर्षी विवेक का स्तर बहुत गहरा है।'¹

इसी प्रकार भाषा को भी हमारे रागात्मक मूल्यों की अभिव्यक्ति का सार्थक माध्यम मानते हुए यह कहा है - 'साहित्य में शब्द तभी समर्थ, प्रेक्षणीय और प्राणवान बनते हैं जब उनमें मानवीय मूल्य आन्तरिक रूप से प्रतिष्ठित रहता है। अन्यथा वे बांस पर लटकाये गये चीथड़ों की तरह पशुओं के लिए म्योत्पादक और विवेकपूर्ण मनुष्य के लिए ह्रास्योत्पादक बन जाते हैं।'²

डा० भारती ने पूर्व विवेचित मानवीय मूल्यवादी साहित्यिक दृष्टि के परिप्रेक्ष्य में 'समीक्षा के आयाम', 'सृजन-प्रक्रिया का मानवीय घरातल', 'उपन्यास और आत्मान्वेषण', 'नयी कविता और दायित्व की आन्तरिकता' जैसे शीर्षकों के अन्तर्गत नये यथार्थ की विवेकपूर्ण उपलब्धियों और दिशाएं क्या हो सकती हैं, का अत्यन्त विस्तृत विश्लेषण पूर्वक विचार-मंथन प्रस्तुत किया है। नयी कविता को उन्होंने 'अर्पित रसना' की संज्ञा से अभिनिहित किया है। उनकी दृष्टि से नयी कविता का अर्पण 'निस्सन्देह मानव-मूल्यों के प्रति' है।

कहना न होगा कि पिछले दो महायुद्धों की दारुण प्रतिक्रियाओं के फलस्वरूप जीवन के बाहरी तथा भीतरी रूपों में जो एक अप्रत्याशित परिवर्तन आया, उसका चित्रण साहित्य के अन्तर्गत अस्तित्ववादी विचारधारा के परिप्रेक्ष्य

1- वही- पृ० 138

2- वही- पृ० 139

में विधा गया। डा० भारती भी तथाकथित जीवन-दर्शन से अत्यधिक प्रभावित रहे हैं। उनके सृजनात्मक चिन्तन की प्रक्रिया में जिस मूल्यवादी जीवन दर्शन की मानवतावादी पृष्ठभूमि उपलब्ध होती है उससे उक्त बात की पुष्टि हो जाती है। इस दिशा में 'मानव मूल्य और साहित्य' उनकी महत्वपूर्ण उपलब्धि है। अपने विवेक के अनुसार कार्य करने की और स्वतंत्रता व्यक्तित्व निर्माण करने की प्रेरणा अस्तित्ववादी दर्शन देता है। यही कारण है कि सृजनात्मकता तथा वैचारिकता के दोनों ही बिन्दुओं पर डा० भारती ने तथाकथित जीवन दर्शन की प्रतिष्ठा का प्रयास किया है। अपने इस प्रयास में वे निषेधवादी नहीं हैं। उनका मानवतावाद निष्क्रिय नहीं है। मानवता की चिरकालीन रक्षा एवं भारत के स्वतंत्र रूप से अस्तित्व विकास के लिए उन्होंने जिस नई आत्मा की खोज का प्रयास किया है उसमें आधुनिकता के अनुसार धर्म, ईश्वर, अर्थ, राजनीति, समाज, व्यक्ति आदि विषयक नई व्याख्याएं उपलब्ध होती हैं। अपने मूल्य-चिन्तन की प्रक्रिया में उनका समन्वयवादी दृष्टिकोण ही मुखरित हो पाया है। 'जनपथ' को 'प्रमुपथ' घोषित करनेवाला उनका पथ 'ईश्वरत्व' के स्थान पर 'मानवत्व' की प्रतिष्ठा करता है। मानवीय प्रतिष्ठा की यह बात चाहे 'मानव हमारा देवता है। मानव से बड़ा कोई नहीं।' कहनेवाले गौकी की हो या चाहे 'न मनुष्यात् हि श्रेष्ठतरं किञ्चित्' को माननेवाले महाभारतकार की हो, या फिर 'अयमात्मा परानन्दः परम प्रेमास्पदम् यतः।' को प्रतिपादित करनेवाले उपनिषदों की हो।

अनुदित साहित्य

अनुवाद से तात्पर्य एवं उसकी गुणवत्ता का आधार :

अपने विविध साहित्यिक रूपों की भांति ही डा० भारती का एक अन्य रूप अनुवादक भारती का भी है। उन्होंने पद्य तथागद्य के दोनों ही क्षेत्रों में क्रमशः

‘देशान्तर’ एवं ‘आस्कर वाइल्ड की कहानियाँ’ के रूप में अनुवाद-कार्य किया है।

वस्तुतः अनुवाद मूल कृति के पुनर्सृजन की वह प्रक्रिया है जिसमें अनुवादक मूल कवि की भावना, कल्पना तथा अभिव्यंजना के यथावत् साँप्य को ठीक तरह से ~~रूपान्तरित~~ रूपान्तरित करने का बौद्धिक व्यायाम करता है। भावों के पुनर्सृजन की इस प्रक्रिया में वास्तविक साँप्य के ‘धारण’ की अधिक सम्भावना होती है। और इसी स्तर पर अनुवाद के कार्य में अनेक प्रकार की कठिनाइयाँ उत्पन्न हो जाती हैं। इसी स्थिति की ओर संकेत करते हुए डा० भारती ने लिखा है - ‘मूल कृति में और उसके अनुवाद के बीच में दीवारें बहुत बड़ी रहती हैं। पृथक संस्कार, पृथक काव्य-रुचियाँ, पृथक बिम्ब समूहों को जोड़नेवाला तत्व बहुत क्षीण रहता है। और ऐसी स्थिति में सफल अनुवाद प्रस्तुत करें तो वह शाब्दिक अनुवाद नहीं हो पाता और शाब्दिक अनुवाद प्रस्तुत करें तो वह सफल नहीं हो पाता। और काव्य-कला ऐसी कला है जिसमें शब्द बहुत अधिक महत्वपूर्ण हैं।’¹ श्री जैनेन्द्र कुमार ने अनुवाद से गृहीत तात्पर्य को स्पष्ट करते हुए कहा है ‘अनुवाद का मतलब है बात को एक से दूसरी भाषा में उतार कर कहना। आवश्यक है कि वह बात दूसरी भाषा वाले के पास पहुँच जाय। बात का भाव सही-सही पहुँचे और बीच में ~~ही~~ कहीं वह अपना प्रभाव भी न खोये। जिस मात्रा में यह परिणाम आता हो, उसी मात्रा में अनुवाद सफल कहा जा सकता है।’² श्री कान्त वर्मा ने कविता के अनुवाद की इसी समस्या को ध्यान में रखते हुए उमदा अनुवाद उसे कहा है ‘जो मूल रचना की भ्रान्ति खड़ा करता है। इस तरह के अनुवाद में कविता नष्ट नहीं होती। अनुवाद की प्रक्रिया में मौलिकता अर्थात् कविता का जो अंश नष्ट होता है उसकी जाति-पूर्ति अनुवादक उस कविता से कर देता है, जिसे वह अनुवाद

1-डा० भारती ‘देशान्तर’ (द्वि० सं० 1965) वक्तव्य- पृ० 9

2- दे० अनुवाद कला : कुछ विचार सं० आनंद प्रकाश खेमाणी तथा वेदप्रकाश में जैनेन्द्र कुमार का ‘अनुवाद’ : एक विचार’ शीर्षक लेख, पृ० 12

के बहाने रचता है। इस परिणाम में कविता और भी विविध होकर उभरती है।¹ डा० भारती ने भी अनुवाद की इसी स्थिति की ओर एक अनुवाद के मत को उद्धृत करते हुए कहा है 'काव्यानुवाद की प्रकृति बिल्कुल स्त्री-प्रकृति होती है। जितनी सुन्दर होगी उतनी ही आवश्यसनीय।' स्त्री-प्रकृति के बारे में तो इस कथन से पूर्णतया सहमत हूँ पर अनुवादों के सम्बंध में मेरे ख्याल में एक बीच का रास्ता निकालने की गुंजाइश है। मैंने भरसक कोशिश की है कि अनुवाद सुन्दर भी बनें और विश्वसनीय भी।² स्पष्ट है कि काव्यानुवाद की प्रक्रिया में एक बीच का रास्ता खोज निकालते समय अनुवादक को अपनी बौद्धिक कुशलता के द्वारा उस विवेक रक्षा का प्रयास भी करना पड़ता है जिससे उसका अनुवाद मूल कृति का रसास्वादन तो अपने पाठकों को करा सके साथ ही वह एक स्वतंत्र रचना का आनंद भी दे सके। वस्तुतः श्रेष्ठ अनुवाद की सफलता उसकी परस्पराश्रित इसी गुणवत्ता की मात्रा में रहती है।

अनुदित कृतियाँ : एक मूल्यांकन

(1) देशान्तर : (1960) :

प्रस्तुत संकलन में यूरोप और अमेरिका (उत्तर और दक्षिण) के इक्कीस देशों की एक सौ इकसठ कविताओं की हिन्दी छायाएं प्रस्तुत की हैं। अनुवाद प्रायः उन कविताओं के अंग्रेजी अनुवादों से ही किये गये हैं। डा० भारती ने आधुनिक सन्दर्भ में अनुवाद को दो सांस्कृतिक धाराओं में परस्पर के आदान-प्रदान का एक उपयोगी माध्यम माना है।

1- श्रीकान्त वर्मा : 'कविता के अनुवाद की समस्या : धर्मपुर', 14 जनवरी 1968 पृ० 16

2- 'देशान्तर' वक्तव्य, पृ० 9

प्रस्तुत संकलन के अनूदित काव्यों की प्रेरणा की ओर संकेत करते हुए उन्होंने लिखा है - 'ये कवितारं केवल उन कवियों की हैं जो 20वीं शताब्दी में प्रख्यात हुई। आज जिसे हम आधुनिक काव्य-बोध कहते हैं, उसे निर्मित करने में इन सबका हाथ रहा है।'¹ इससे यह स्पष्ट हो जाता है कि विदेशी कवियों में आधुनिक काव्य-बोध जो कि आज के सांस्कृतिक संकट के विश्व व्यापक स्तर पर विभिन्न भावों, कल्पनाओं तथा भाषा और शैली के रूप में जिस प्रकृति को लेकर व्यक्त हुआ है, उससे अवगत होना भी आज के कवि के लिए आवश्यक हो जाता है। डा० भारती का यह कथन कि 'क्या कारण है कि एजरा पाउण्ड से बोरिस पेस्तरनाक तक किन्हीं विशेष नि स्थितियों में अनुवाद कार्य की ओर झुकते देख पड़ते हैं।'² वस्तुतः इसी तथ्य की ओर संकेत करता है।

इसी प्रकार उन्होंने अनुवाद को काव्य के अभ्यास का एक आवश्यक अंग माना है। मध्ययुग में कवि-कर्म का महत्वपूर्ण अंग गुरु-शिष्य परम्परा का था। गुरु के निर्देशन में रहकर शिष्य अपने लेखन का संशोधन करता था। जबकि आज की स्थितियों में 'निगुरा' रहकर काव्य के क्षेत्र में प्रवृत्त होने को गर्व की वस्तु माना गया। डा० भारती ने इसके विपरीत निर्देश, अनुशासन और अभ्यास की आवश्यकता की पूर्ति के रूप में अनुवाद को एक महत्वपूर्ण माध्यम माना है। इसके अभ्यास से कवि न केवल अपनी अभिव्यक्ति को समृद्ध बनाता है वरन् अपनी प्रकृति के अनुकूल काव्य-कृतियों को भी खोज निकालता है। डा० भारती ने उक्त काव्यानुवाद के अभ्यास द्वारा साध्य खोज को 'समानधर्मी' की खोज कहा है 'यह समान धर्मी कृतित्व खोजता है, वह एक कवि में मिले या कई कवियों में, एक भाषा में मिले या कई भाषाओं में, एक काव्य धारा में मिले या कई काव्यधाराओं में।'³ इस दृष्टि से डा० भारती ने काव्य के

-
- | | | |
|----|------|-------|
| 1- | वही- | पृ० 7 |
| 2- | वही- | पृ० 7 |
| 3- | वही- | पृ० 9 |

अनुवाद का क्या महत्व एवं उद्देश्य होता है के मर्म या हेतु को उद्घाटित किया है। कहना न होगा कि समानधर्मी कृतित्व की तथाकथित खोज के उद्देश्य से ही प्रेरित होकर डा० भारती ने विभिन्न देशीय कवियों की कविताओं का अनुवाद 'देशान्तर' के नाम से किया है। प्रायः उक्त अनुवाद भी 'स्वान्त सुखाय' की दृष्टि से ही किया गया है इसकी पुष्टि स्वयं उन्हीं के शब्दों में 'इन अनुवादों को प्रस्तुत करते समय स्वयं इन महान कवियों की वाणी में डूबने की जो सुख अनुभूति मिली है, जिस प्रकार कभी-कभी मेरे अन्दर कहीं कुछ जो बन्द था खुलता हुआ लगा है, जिस प्रकार मुझे आत्मीयता और समानधर्मी तत्व मिले हैं उनके लिए मेरा मन आदर और आभार से नत है।'¹

अनुवादक डा० भारती ने 'देशान्तर' में पश्चिम के ऐसे कवियों की कविताओं का अनुवाद किया है जो आधुनिक काव्य-बोध के स्तर पर विभिन्न काव्यान्दोलनों के प्रवर्तक या नयी काव्य शैलियों रूपों और प्रवृत्तियों के समर्थ प्रयोक्ता रहे हैं। उन कवियों की कविताओं का अनुवाद भी किया है जिन्होंने परम्परागत काव्य रूपों का नवीन सन्दर्भ में प्रयोग किया। इनमें कुछ ऐसे कवि भी हैं जिन्होंने तानाशाही का अत्यन्त उग्र विरोध करते हुए मानवीय न्याय के उज्ज्वल भविष्य में अदम्य आस्था को स्वर प्रदान किया। इसी प्रकार वे भी कवि अनूदित हुए हैं जो मार्क्सवादी, अतियथार्थवादी, स्वच्छन्दतावादी, प्रतीकवादी, प्रभाववादी, अस्तित्ववादी, बिम्बवादी, तथा रुमानी प्रवृत्तियों से प्रभावित रहे हैं। अनुवादक भारती ने इनके अनुवाद द्वारा समानधर्मी कृतित्व को आत्मसात् करने का प्रयास किया है।

कुछ पदांश तो ऐसे हैं जिन्हें डा० भारती के अपने रंग और ढंग की अहमियत

को सहज में ही देखते बनता है। उदाहरण के रूप में तुम्हारी हल्की-सी निगाह मुझे आसानी से खोल देती है (कर्मिग), 'जहां हम जाते हैं वहीं विवेक है' (केनेथ) 'हम मांसपेशियों की निर्माण शक्ति--- और हृदयों के स्नेहमय भाई चारे के गीत गाएंगे (रेजिनो पेद्रोसो), 'जब मेरा अस्तित्व न रहेगा, प्रभु, तब तुम क्या करोगे?' (रेनर मस्य रिल्क), 'यह गलत है कि धरती को। शेषनाग को अपने माथे पर धारण कर रखा है। धरती यह समूची धरती। तुम्हारे इन्हीं हाथों पर टिकी हुई है।' (नाजिम ह्मिद) 'जैसे विचारांश, 'वह लपटों का प्लाउज पहने थीं' (विन्सेन्त यूदोबारी), 'तूतिया की तरह नीला आसमान' (कालसि द्रमन्द अद्रान्दे) 'प्यार हमारे बीच में उगा। जैसे चांद। दो ताड़ वृक्षों के बीच। जो कभी आलिंगन में बंधे नहीं।' (मिगुएल हनान्देज), 'मैं तुम्हारे शरीर के संगीत की सबसे परिपक्व। उठान को चिन्हित कर दिया- (एंगेल मीगेल केरमेल) 'जैसी हमानी कल्पनाएं कितनी ताजी लगती हैं।

'देशान्तर' के प्रस्तुत अनुवाद जहां एक ओर मूल रचना के सम्पूर्ण सौष्ठव को बनाये रखते हैं वहीं दूसरी ओर वे हिन्दी के अपने लगते हैं। यदि पाठक को यह पता न हो कि वे अनूदित रचनाएं हैं तो वह उन्हें निस्संदेह भारती की अपनी रचनाएं मानने का भ्रम होगा- इसका एक उदाहरण देखिए -

'रोशनी मकड़ी है। जल पर रेंगती है। बर्फ के किनारों पर। तुम्हारी पलकों के तले। और वहां अपना जाला बुनती है। अपने दो जाले। (पृ०९-गोदना) इसका अंग्रेजी रूप :

The light is like a spider.
It crawls over the water.
It crawls over the edges of the snow.
It crawls under yours eyelids
And spreads its webs there-
It two webs (tattoo)

उपर्युक्त उदाहरण से यह स्पष्ट हो जाता है कि डा० भारती ने मूल कृति के भाव, कल्पना और अभिव्यंजना के रसायण को अपने अनुवाद द्वारा बड़ी दामता-कुशलता के साथ आत्मसात कर लिया है।

उक्त प्रस्तुत अनुवादों में डा० भारती के सही शब्दों, मुहावरों, बिम्बों तथा प्रतीकों का यथावत प्रयोग करके मूल भावों को अधिकाधिक प्रेषणीय बनाने की भरसक कोशिश की है। छंद की दृष्टि से अतुकान्त या मुक्त-छंद शैली का सर्वत्र प्रयोग किया गया है। तात्पर्य यह है कि भाषा मूल भावों और विचारों को अभिव्यक्त करने में कहीं भी दुरुह और अस्पष्ट प्रतीत नहीं होती। डा० भारती के अनुवादों की इसी सफलता को लक्षित करते हुए श्याम परमार ने कहा है 'मुझे लगता है अनुवाद के दौर में भारती को कहीं एजरो पारण्ड होना पड़ा है, तो कहीं लारेंस, कहीं वह अँन्टाहना के कवि एरियेटा के साथ शरद की रात में किसी के साथ हैं तो कहीं कोरैदो के साथ 'नाँका बिहार' में। उसे दूसरों के 'नील मकान', 'आंगन', 'बकरियाँ', 'मेरे मित्र, मेरी बहनें', 'वर्षण का धर्म', 'प्राचीन मिश्र की एक आदिम जाति का गीत', 'निग्रे और नक्षी', 'खिड़की पर सुबह' आदि सब कुछ अपने लगते हैं। --- डा० भारती ने अनुवाद के प्रति उस हद तक स्वच्छन्दता नहीं बरती कि इतालवी कहावत के अनुसार उन्हें द्रोही माना जाये या क्रोशे केशवों में अनुवादक को मूल रचयिता के व्यक्तित्व को उद्ध्वस्त या खंडित करने का भागी समझा जाय।'¹

१२) आस्कर वाइल्ड की कहानियाँ :

प्रस्तुत कहानी संग्रह में आस्कर वाइल्ड की आठ कहानियाँ 'शिशु देवता', 'अभिषेक', 'तारा-शिशु', 'मूर्ति और मनुष्य', 'निःस्वार्थ मित्रता', 'इन्फैण्टा का

जन्मदिन', 'एक लाल गुलाब की कीमत', तथा 'नाविक और उसका अन्तःकरण' जैसे शीर्षकों के अन्तर्गत डा० भारती द्वारा अनूदित की गई हैं।

जिस 'समानधर्मी कृतित्व' एवं आधुनिक काव्य-बोध को काव्यानुवाद द्वारा खोज निकालने की प्रेरणा एवं जिजीविषा ने डा० भारती से पश्चिम के इक्कीस देशों की आधुनिक कविताओं का 'देशान्तर' नाम से अनुवाद कराया, ठीक उसी प्रेरणा और आशय से अभिभूत होकर डा० भारती ने आस्कर वाइल्ड की कहानियों का अनुवाद किया है। अंग्रेजी साहित्य में आस्कर वाइल्ड का लेखन जितना विवादास्पद रहा है उतना ही उसका व्यक्तित्व भी। उसके साहित्यिक महत्व की ओर संकेत करते हुए डा० भारती लिखते हैं - 'अंग्रेजी गद्य के अनुपम शैलीकार के रूप में उसे सभी ने मान्यता दी है। शिल्पसज्जा, शब्दचयन, चमत्कारपूर्ण अभिव्यक्ति और भाषा-प्रवाह के लिए आज भी उसका लेखन अद्वितीय माना जाता है। उसकी कथाएं अपने ढंग की अनूठी हैं।' ¹ अपने किशोर काल से ही डा० भारती शैले, टामस हाडी, प्रसाद, शरत और आस्कर वाइल्ड की कहानियों से अत्यधिक प्रभावित रहे हैं। किन्तु विशेषकर आस्कर वाइल्ड की कहानियों के प्रभाव को तो भाषा, शैली, भाव एवं कल्पना के स्तर पर उनकी अधिकतर कहानियों में देखा जा सकता है। इस दृष्टि से डा० भारती की 'कमल और मुद्दे', 'कला : एक मृत्यु चिन्ह', 'पूजा' तथा 'तारा और किरण' कहानियां विशेष उल्लेखनीय हैं। इन कहानियों की ह्मानी रुझान वाली स्वच्छंद कल्पनाएं, और भाषा-शैली तथा सौंदर्यवादी दृष्टि आस्कर वाइल्ड की कहानियों की याद करा देती हैं। आस्कर वाइल्ड ने आंधी, चिड़िया, मूर्ति, आदि जैसे प्राकृतिक और जड़ पात्रों से सम्भाषण करवाया है। डा० भारती ने भी कली, ह्वा, स्यार, और चांद जैसे प्राकृतिक पात्रों को बालचीत करते दिखाया है।

जहाँ तक आस्कर वाइल्ड की कहानियों के अनुवाद में मूल का के भाव एवं भाषा सौष्ठव के रूपान्तर का प्रश्न है, डा० भारती ने अनुवाद के विवेक की बड़ी सावधानी से रक्षा की है। गद्यानुवाद के सम्बंध में डा० कलाश वाजपेयी का मत है - 'कविता में तो भावार्थ तक पहुँचने के लिए अनुवादक थोड़ी बहुत सर्जनात्मक स्वतंत्रता भी ले सकता है जबकि गद्य में उसे मूल कृति के अधीन रहना पड़ता है'।¹ तात्पर्य यह है कि गद्य के अनुवाद में लेखक को मूल कृतिकार ने अपने मत या भाव प्रतिपादन के लिए जिस शैली विशेष के ढंग का अनुगमन किया है उसकी सुरक्षा का भी ख्याल रखना पड़ता है। अन्यथा इसके अभाव में भावानुवाद की शैली में वह सजीवता नहीं आ सकती जो मूल कृति में होती है। किन्तु श्रेष्ठ अनुवादक भाव सम्प्रेषण की विशिष्ट शैली प्रयोग के द्वारा मूल भावों के यथावत रूप को अपने अनुवाद में उतार सकता है। कहना न होगा कि प्रस्तुत अनूदित कहानियों में डा० भारती ने अनुवाद की सजीवता और लालित्य सौष्ठव के विवेक का पूरा ख्याल रखा है। कहानियों के पढ़ते समय पाठक को वह रसास्वादन मिलता है जो मूल कहानियों के पढ़ने पर मिल सकता है। उदाहरण के लिए देखिए- 'एक बार एक फूल ने घास से सर निकाल कर ऊपर फँका, किन्तु जब उसने वह तस्ती देखी तो उसे इतना दुःख हुआ कि वह श्वनम के आँसुओं से रोता हुआ फिर जमीन में सोने चला गया'।²

निष्कर्ष :

उपर्युक्त विवेचन के आधार पर यह कहा जा सकता है कि डा० भारती के अनुवाद सुंदर और विश्वसनीय तो हैं ही साथ ही वे हिन्दी की अपनी छाया के रूप में भी अपना स्वतंत्र महत्व रखते हैं। अनुवादक डा० भारती ने मूलकृतिकारों के कृतित्व एवं उनके व्यक्तित्व से घनिष्ट आत्मीयता स्थापित करते हुए हिन्दी को जो अपना अनूदित साहित्य दिया है वह वास्तव में हिन्दी की अपनी उपलब्धि है।

1- हिन्दी वार्षिकी : 1961 : पृ० 152

2- डा० भारती- आस्कर वाइल्ड की कहानियाँ, 'शिशु देवता', पृ० 16